



BIBLIOTECĂ CENTRALĂ
A
UNIVERSITATII
DIN
BUCUREŞTI

No. Curent 15703. Format II

No. Inventar Anul

Secția Raftul

15703
Fragment din istoria dezvoltării naștere intelectuale.

Inv. 3091

GHEORGHE ASACHI

VIATĂ, LUCRARILE, SCRERILE SALE

SI

EPOCA IN CARE A TRAIT

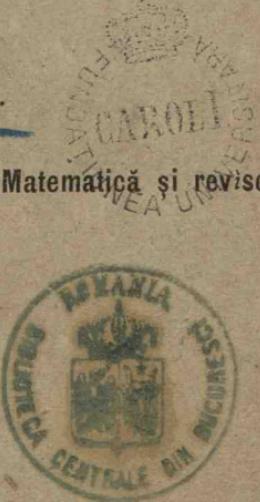
1788—1869.

MEMORIU LUCRAT

DE

IOAN NEGRE.

Membru societății »ASACHI« profesor de Matematică și revisor
scolar.



PIATRA

IMPRIMERIEA JUDEȚULUI NEAMȚU.

1882.

86761

CONTROL 1953

BIBLIOTECA CENTRALĂ UNIVERSITARĂ

BUCUREŞTI

COTA 15703

1956

1961

D

B.C.U. Bucureşti



C86761

DEDICAȚIE.

*Bunilor mei amici, D-nii C. V. Andrieș, Dr. D. Cantemir și
V. Cristodulu, dedic acest fruct al munciei mele, ca semn de stimă.*

Fragment din Istoria civilisatiunei Romanilor.

Viața, lucrările și scierile LUI GHEORGHE ASACHI 1788—1869.

INTRODUCERE.

Cu ocazia aniversării de un an, făcută la 5 Decembrie 1881, a societății științifice-literare, „Asachi“ din orașul Piatra, mi s'a dat greaua sarcină a face un memoriu asupra *vieței, lucrărilor și scierilor*, nemuritorului Gh. Asachi, patronul acestei societăți — sarcină foarte grea, materie pre căt de vastă pe atâta de importantă pentru literatura și cultura noastră națională.

Am stat mult pe gînduri dacă puterile și cunoștințele mele erau îndestulătoare pentru lucrarea unei materii atât de vaste și importante. Mulți din contemporanii lui Gheorghe Asachi trăesc, carii împraună aș lucrat la opera desvoltării noastre, unii de odată cu dînsul, alții mai pe urmă ca scolari ai sei, aşa că o temere me cuprindea că nu voi pute arata saptele în toată veri-

tatea și puritatea lor, mai ales amintindu'mi că fac parte din generația tînără și că nu cunosc pe Asachi personal ci numai din studiul lucrărilor și scrierilor sale.

Numai simțul daroriei de a plăti tributul recunoștinței cătră barbați ce aș lucrat atât de mult pentru renașterea și desvoltarea noastră, m'a îndemnat să înlătur oră ce greutate și scrupul. Afară de acestea avem o datorie imperioasă de a ști ce aș fost înaintea noastră, de a cunoaște faptele istorice, și pe acei barbați, carii prin lucrările și sacrificiile lor ne-aș dat actuala stare de cultură.

»A nu ști ce s'aș întâmplat înainte de a te fi născut, zice Cicerone, este ca și când aș fi necontenit prunc, căci, ce este vrâsta omului, dacă memoria faptelor noastre, nu s'ar uni cu veacurile cele de mai înainte.

Istoriea este una și nedespărțită. Ea este rece ca ghiața, implacabilă ca granitul. Faptele ce relatează există și nu se pot nega. Trebuie să știm ce s'aș făcut înainte de noi, fie bine fie rău. Trebuie să le știm și se tragem de acolo învățemintele ce logica cea sănătoasă ni va dicta ¹⁾). Acestea sunt motivele și îndemnările ce m'aș făcut să nu mă uit la nici o greutate.

N'am pretenția că prezint o lucrare complectă, căci puterile mele n'aș toată vigoarea și pătrunderea spre a cuprinde o materie atât de vastă în toată întinderea sa și în variantele sale raporturi, împregiurări și greutăți a epocii în care a trăit Gheorghe Asachi.

Reمانă încă mult de zis și scris asupra acestui subiect. Penele mai competente vor complecta golarile.

O greutate mare am întîmpinat în consultarea isvoarelor; orașul nostru este lipsit de o bibliotecă avută, unde să se poată găsi toate isvoarele trebuitoare; societatea Asachi abia a pus începutul unei biblioteci, aşa

¹⁾ Gh. Misail, epoca lui V. Lupu și Matei Basarab, p. 19 București 1866.

că a trebuit să cercetezi bibliotecele particularilor din orașul nostru și se scriu la multe persoane și la biblioteca Universității de Iași ca să mă procur isvoările și informațiunile trebuietoare.

Sub aceste împrejurări și greutăți totuși, nu vom spune de cât adevărul și tot ce mă va sta prin puțină că se aduc lumină asupra unei epoci, și asupra unui barbat din timpul renașterei și desvoltării noastre, asupra lui Gheorghe Asachi, a căruia glorie literară și sacrificiile pentru prosperitatea patriei sale, reputatea le pusese sub valul uitării.

Sperez că la a doua ediție, procurându-mă isvoările și informațiile ce mi-aș mai lipsit, voi completa oră ce a mai rămas de zis asupra acestui subiect.

I. Negre.

Piatra. 1882 August 23.



Jubili Constați!

„Aduceți-vă aminte de saptele străbușilor noștri pomenindu-i pre dinșii, întăriți-vă cu duhul, ca și voi înși-vă se ve faceți măriți în pomenire urmașilor voștri.“

(*Macabei carte I*) ¹⁾.

Este foarte lăudabil pentru D-voastră și această societate, sujetul ce ați ales pentru a vi se vorbi de: *Viața, scrierile și lucrările lui Gh. Asachi* Numai comptând pe bine-voitoarea D-voastră atențione și pe încurajarea ce'mi dați, pot să'mi restrîng toate puterile ca să ve pot vorbi despre meritele și activitatea unuia dintre marii apostoli ai culturii noastre, carele mai bine de jumătate secol a muncit în ogorul instructiunii și culturii naționale.

Vorbind de Gh. Asachi, nu numai că deschidem sfânta carte a neamului românesc, după cum zice Dl. A. Vizanti în viața mitropolitului Veniamin ²⁾, pentru a face cunoștință cu o figură a istoriei noastre contemporane, nu numai că re'nviem în sufletul generațiilor prezente memoria faptelor ușoară mare barbat, dar în același timp plătim un tribut de recunoștință, cătră acela, care ca și Veniamin Costachi, toată viața sa a muncit pentru luminarea națiunii, și care cu prețul multor osteneli a contribuit și El la înăugurarea erei noastre, lucrând pentru folosul națiunii, pentru cultivarea limbii și a literaturii și pentru progresul și civilizația înaltei noastre patrii; ³⁾ plătim, zic, și un tribut de recunoștință cătră Gh. Asachi, carele, după cum zice E. Quinet, este barbatul, care mai mult de cât oră cine a contribuit cu glorie la deșteptarea și pregătirea invierii naționalității române ⁴⁾.

A. Hăsdău—Discurs ținut la 1837 la scoalele din Hotin. Vezi A. Pumnul Lepturariu românesc p. 122 Viena 1864—Vol. IV. partea I-ia.
A Vizanti. Veniamin Costachi, Mitropolitul Moldovei și Sucevei pag. 6 Iași 1881.
Veniamin Costachi de Dl. A. Vizanti 1881 Iași p. 6.
Quinet România Principatelor p. 55 Iași 1856.

Spre înțelegerea vastului sujet ce tratez, spre aprecierea fapelor și lucrărilor, cum și a řirului, ordinului și a importanței tuturor acestora, voi ţă dispune împărțala materiei astfel: 1) o privire istorică sumară asupra poporului Român până la epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab 1630 d. Hr.; 2) starea poporului Român și a desvoltării sale de la 1630 până la 1788, când s'a născut Gh Asachi și 3) viața, lucrările și scrierile lui Gh. Asachi până la moartea sa 1869.

Voi ţă sprijini studiul meu cu autoritatea mărturiilor celor mai veridice, pe cât mijloacele și timpul mi-a permis ca să le pot avea la îndămână și consulta.

Ca să cunoaștem starea învățăturei și a culturii la poporul Român, mersul lor, împrejurările prin care au trecut și cum la urma urmei, cultura noastră națională, scoala română, ca să zic așa, a eșit triumfătoare și învingătoare, trecând prin multe de împrejurări, triste și dureroase, este nevoie să aruncăm o mică privire asupra poporului Român de la aducerea sa în Dacia și până la epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, și de la această epocă în coace, până la nașterea nemuritorului Gh. Asachi, voi ţă uimări numai mersul învățăturei, desvoltării intelectuale, soarta scoalei române; însă împrejurările politice, le voi ţă atinge numai în rezumat, în substanță principală.



I.

Starea culturii naționale a Românilor de la colonisare și până la epoca lui Vasile Lupu, și Matei Basarab 1630.

Poporul Român, colonia lui Traian, adus din Italia, la 106 d. Hr. în aceste țări, numite Dacia, cât a stat nedislipit de Imperiul Roman, până la 274, a fost apărător și scutit de ori-ce asupririri și năvăliriri de alte popoare; iar în Dacia înstărea cultura, civilizația și legislația Română¹⁾. La 274 d. Hr. Imperatorile Aurelian ne mai putând ține pept năvălirei popoarelor barbare și voind a pune o stăvilă, o barieră naturală la marginea Imperiului, fluviul Dunărea, a strămutat legiunile și poporul, care a voit, peste Dunăre, în Mesia sau Bulgaria de astăzi, iar colonia lui Traian, poporul agricol, legat acum de pămînt, aș remas în aceste provincii de dincoace de Dunăre și care cuprindea: Moldova, Tara Muntenească și Transilvania.

In această stare izolată și în epoca când se începuri și năvălirea popoarelor barbare din Asia în Europa, popoare, care găsiseră calea cea mai bună și mai sigură de trecere în Europa, prin aceste țări și fluviul Dunărea, poporul Român a avut, a suferi și indurătoate năvălirile hoardelor asiatice, ce trecură în Europa prin țările Române. Poporul Român deci, a văzut treând și locuind prin mănoasele câmpii a țării lor următoarele hoarde barbare: Carpii 246; Goți (274-376); Hunii (376-453); Gepizi (454-553); Avari (553-579); Bulgarii (679-1207); Unguri 894; Pecenaii sau Cu-

manii 959 și Tatarii 1190¹⁾)—Români, fără unitate politică, fără guvernămēnt, fiind deslipiți și delăsați de Roma, în fața acestuia noian de barbari, unii sugeau în munți, de dinaintea barbarilor, lăsând văile și câmpurile roditoare în stăpânirea acestora; alții remâneau și viețuiau la un loc cu acești barbari, precum său întîmpnat cu Cavarii, Hunii, Gepizii și Bulgarii sau popoarele de rasă slavă.—Așa că viața poporului Român de la 274 d. Hr. și până pe la finele secolului al XI este petrecută prin mijlocul acestor invazi, iar țara lor este grânariul și drumul tuturor acestor barbari, în cât tot timpul strecurării acestor invazi, poporul Român nu putea să aibă un guvern stabil sau vre-o organizare și instituții sau scoale pentru cultura și desvoltarea sa intelectuală²⁾.

De și Români, după saptul lui Aurelian rămasă deslipiți de Roma și espuși a suferi invaziile tuturor barbarilor, de și Dacia rămasă ca o corabie plină de oameni, lăsați în voea valurilor oribile a unei mari surtunoase, așa că Români trebuiau să pună mâna pe arme și să se apere sau să indure năvâlirile barbarilor; de și muzele, artele frumoase și științele erau nevoie să stee ascunse și necultivate, din cauza acestor imprejurări, totuși avem urme sigure, că la coloniștii lui Traian, au existat, o cultură și că aceasta s-a continuat, pastrat și s-a strecurat, prin mijlocul invaziunii barbarilor; acele urme au ajuns până în prezent.

Iată ce zice Dr. V. Pop în această privire³⁾.

„De și nu aflăm până în prezent nimica de pe atunci în limba Română totuși apelând la străbuna noastră *Roma*, ea prin scriitorii sei ni arată, că coloniștii Daciei—Romane, erau oameni cu multe cunoștințe, omeni culți, adoratori ai științelor și artelor.

1). Petru Maior—Istoria Românilor din Dacia, pag 46 sp—Buda 1834.

2). V. Gr. Pop—idem pag. 21.

3). V. Gr. Pop—idem pag. 14

Eutropiu, se exprimă cu privire la aceste: »*Dacia, vieta, Traianus imperator multas colonias eo traduxit ad urbes et agros colendas*» și dacă coloniștii Daciei n-ar fi fost oameni culți, învățați, inteligenți, iubitori de progres și cultură, n-ar fi putut să se aplice la organizare, la agricultură și înflorirea științelor, în cît *Dacia ajunsese*, după cum zice Dl. I. Heliade, *a fi privită de cătră Imperiul Roman ca o grădină încântătoare*¹⁾.

Tradițiunile literare, istorice, religioase, din aceste timpuri ajunse până în zilele noastre, probează urmele de cultură ale poporului Român, în acele vremi, aşa *Baladele, legendele*, ca cântece eroice: *Doinele*, ca cântece de dor; *hore*, ca manifestări de bucurie; *basmele*, ca povești; *Ler împarat, Florile dalbe, plugușorul etc.*

Și dacă coloniștii lui Traian, dacă poporul Român de la deslipirea sa de Roma la 274 și până la formarea statelor Române, sub Bogdan Dragoș și Radu Negru, n'aș perit, în mijlocul atâtător invaziilor și barbari, aceasta se datorește instituțiunilor, ce le avură și a căror urme le păstrase. Iată ce zice Dl. V. Pop în această privire: El, coloniștii lui Traian, nu s'aș perdut căci: *I-iu, spiritul ce creasă instituțiunile Romane, regenerat cu viața barbariilor, a trăit ascuns și plin de feconditate în sinul acestor plugari și păstorii, conservând deprinderele vechi mai mult de cît ori-care popor latin și al II-le, ei, s'aș acomodat imprejarărilor, luptându-se când credeați că pot ișbuti prin luptă și supunându-se când se vedeați mai slabii.*²⁾)

Păstrându-se deci, ori-care urme de cultură, în mij-

1). Eliade—Istoria Românilor pag 21 Sq.—Aseminea I. Maiorescu, despre originea și vechitatea limbii Române în A. Pumnul.—Lepturariu Vol. V. p. I. p. 304 sq. tipărit la Viena 1864.—Aseminea T. Maiorescu: »Critică» pg. 333.

2). V. Gr. Pop, idem p. 24.

locul acestor invaziilor, păstrându-se oare-care balade, legende, doine, povești etc. său păstrat și limba. Relativ la aceasta Dl. V. Pogor zice; „*Cum aflat probe nerecunzabile, că Românul nu perde nică odată simțul național și pe când corpul geme sub jugul străinilor, iniția lui este întorsă către patrie! Pe aripele poeziei spiritul se bâră în mijlocul nostru, spre a cere partea sa de libertate.*“

Iată aceea ce putem zice asupra stării poporului Român de la colonizare și până la formarea statelor Române sub Dragoș și Radu.

Pe la finele secolului al IX, Dacia mai răcorindu-se de străini, Români încep o viață nouă. Ii es din ascunzatorile munților, unde petrecuseră timpurile neînrocirilor, reocupă câmpurile și ogoarele lor.—Liniștiți, acum de barbari, se constituiesc în republici, banate și căpitanate, despre care ne vorbește istoria. Așa: *republica Lăpușna, Vrâncea, Bărladul, Galați, Romanul, Hotinul, Banatul Severinului, căpitanul Iașilor* ¹⁾, și prin șefii acestor mici statulețe încep a da pept eu inimicilor; toate aceste mici statulețe, se formează în două state: *Tara Românească sau Muntenia sub Radu Negru la anul 1290 și Moldova sub Bogdan Dragoș la anul 1350.*

Pe când se formau statele Române sub Bogdan și Radu, în jurul țărilor Române, se formează niște state puternice: Polonia, Ungaria, Tara Tatarilor, iar în secolul al XV-lea, Turciț se apropiie de țările Române, prin luarea Constantinopolului, și Rusia creștea încetul cu încetul.

De la constituirea statelor Române, sub Bogdan Dragoș și Radu Negru, România timp aproape de 400 ani,

1). P. Maior—Istoria pentru începătorii Românilor în Daci—Vezi asemenea istoria de Dl. V. A. Ureche, București 1867, și Lepturariu Român de A. Pumnul V. III. p. 2—30 Viena 1862.

până la 1610, avură a suferi altă serie de nenorociri, din cauza dușmanilor vecinăi, ce căutaū să înghită statele Române; și avură a se lupta cu arma în mâna contra tuturor dușmanilor, dintre cari, unii căutaū să le iee nu numai moșiea lor, dar să cuprindă întreaga Europă. Așa, Români se luptară cu o vitejie ce era admirată de întreaga Europă, când contra Polonilor, când contra Ungurilor, când contra Tatarilor, când contra Turcilor, spaimă și teroarea Europei în acele timpuri.

Așa că, pe când puterile occidentale a Europei, se perdeaū în lupte de curte, de dinastii, în lupte religioase, în dispute pedante, *Români la Dunărea, o mână de oameni, fineaū pept ne'nvins Turcilor, carii dacă n'ar fi fost Români, multe ţeri din Europa, eraū să fie pașalâcuri turcești.*

Astfelii Români cu spada în mâna său apărăt integritatea ţerii lor, naționalitatea lor, legile și religiunea lor.

Cât timp spada română a stat ne'nvinsă, străinii n'au putut să ne ciuntiască patria, ceea ce se întîmplă numai în urmă, când spada Română numai avea vigoarea din timpul lui Ștefan cel Mare și Mihai Bravul, așa că din astă cauză ni se luară Bocovina prin trădare și Basarabia prin lăcomie.

Numai înțelepciunei virtoșilor și eroilor noștri Domn precum și iubirei de patrie și vigurosului braț al poporului Român, datorim păstrarea naționalității române; căci din epoca năvălirei barbarilor și până în epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, viața poporului Român este plină de necazuri și nenorociri, provenite acestea din cauza invaziunilor și a necontentelor resabile, așa că viața sa era: când prebegind, când apărându-se eroicește. Acestor eroi datorim conservarea naționalității române și după apunerea lor, căci prevezetorii și înțelepții noștri Domn, văzând puterea cres-

cândă a vecinilor noştri duşmani, şi lăcomia lor de a înghiţi ţerile Române, ni asigurează existenţa şi viitorul închiind alianţa cu Turci, cei mai puternici în acele timpuri, şi astfel iuşeză ţerile Române sub suzeranitatea saú protecţia Porţii Otomane.

Dacă ne întrebăm, iubiţi confrăti, care era starea învățeturei, starea scoalei şi desvoltării intelectuale a Românilor şi în această epocă aproape de 400 ani de la Dragoş şi Radu şi până la 1630 epoca lui Vasile Lupu şi Matei Basarab, respunsul este negativ.

De şi misiunea mea nu este, ca cu ocazia unei disertaţiuni asupra lui Gh. Asachi, să fac istoria pe larg a literaturii noastre, ci a face numai o mică privire asupra stării culturei noastre din trecut, spre a o lega cu cea prezentă: de acea voi arata în câteva cuvinte care era starea culturei, desvoltării şi scoalei române şi în această epocă, de la Dragoş până la Vasile Lupu.

Cercetând cronicarii noştri şi pe cei străini care parte au trăit în acele timpuri, iar alii au scris despre acele timpuri, aflăm că Alexandru cel Bun pe la anul 1401—1432 întemeiasa o scoală înaltă de Drept şi Teologie în Suceava cu limbele didactice, Greaca şi Latina.¹⁾

Epoteza ezistenţei scoalei înfiinţate de Alexandru cel Bun o razim pe următoarele împregiurări: în timpul lui Alexandru cel Bun, a putut să existe scoale în Suceava, şi această credinţă o razim pe împregiurarea următoarea: în timpul lui Alexaneru cel Bun, înfloria Academia de Cracovia, unde mulţi tineri Moldoveni, se duceau şi învătau carte, şi din care scole au eşit Urechia, Miron Costin, Logofătul Tăutu şi alii; afară de acestea Alexandru cel Bun era în legături de familie cu curtea Polonă; asemenea Episcopul Cracoviei Petru,

1). V. Gr. Pop—idem p. 36. Vezi asemenea discursul lui A. Hâsdău de la 1837 la scăolele din Hotin în Lepturariu de A. Pumnul V, IV p., I. pag. 122.

funda pe lângă academie o bursă pentru Moldoveni. Însuși Alexandru cel Bun, era cuprins de dorințe de a organiza cu instituțiunile bine săcătoare țara sa, și așa da chiar o legislație precum: *pravila legilor*; asemenea în timpul seū se afla la Suceava căță-va barbați, în cler, sorte erudiți precum Grigorie Tamblec, cel mai mare teolog al veacului seū, căruia i-a scris însuși Eugenie al IV, papa Romei, invitându-l la sinodul de la Florența; Dămian, mitropolitul Moldovei, căruia i-a scris însuși Ioan Paleologul, fiul imperatorului Constantinopoliei, să mărgă la sinodul de la Florența; Alexandru cel Bun, însuși intrase în legături de amicinție cu Ioan Paleologul, cu ocazia trecerii sale prin Moldova la Viena, când a făcut și Mitropolia Moldovei independentă de Ohrida;— documentul în cestiune declară că l'a văzut cu ochii sei, mitropolitul Gheorghe al II-le, în acțul seū din 1723 pentru neatârnarea mitropoliei Moldovei; asemenea și așezemîntul sinodal a lui Iacob I, mitropolitul Moldovei din 1752— și că acest act a fost luat de mitropolitul Dosotei și dus în Polonia, cu alte acte a țerei în timpul năvălirei în Moldova a lui Sobieschi: toate aceste impregiurări arată că în Suceava era o cultură și un centru de științe, care, poate, așa îndemnat pe Alexandru cel Bun, să înființeze scoala juridică și de teologie din Suceava cu limbele Latina și Greaca, mai ales că până în timpul seū documentele și cărțile erau scrise și se scrieau cu litere latine, fiind că arderea cărților scrise cu litere latine, ce se zice că s'a întimplat după sinodul de la Florența, s'a făcut în 1439 sub Iliaș Vodă, iar nu sub Alexandru cel Bun ce a domnit de la 1401—33, după care fapt, s'a introdus tipărirea cu litere cirilice și cuvinte sirbești¹⁾).

¹⁾. Consultați asupra tuturor acestor cestiuni, pînătoare la timpul lui Alexandru cel Bun, următoarele isvoare din colec-

Tot din această epocă după cum ni arată Aron Pumnul, în lepturariu românesc din 1864 Tom. IV, să află și un hrisov a lui Iliaș Vodă scris în limba Română la 1436. Aseminea la 1512 Neagoe Basarab în Muntenia și Bogdan fiul lui Stefan cel Mare în Moldova, introduc tipariul în țările lor spre deșteptarea și luminarea iubitorilor de litere și arte. ¹⁾ Sub Iacob Despot la 1562 găsim că el înființază la Cotnariu o Universitate cu o bogată bibliotecă, sub conducerea învățătorului Sommer.— Mai multe cărți bisericești, găsim în astă epocă traduse de diaconul Coresi și Mitropolitul Ghenade Bradul din Transilvania la anul 1580. Tot în această epocă apar și oare-carc scriitori originali, aşa: Luca Stroici la 1593 scrie: *Tatăl nostru în limba Română.* La 1595 apare Vornicul Grigore Ureche, cel mai vechi cronicar Român; *El serie în o limbă curat Română istoria Moldovei de la Dragoș și până la Aron Vodă.*

Aceste documente ni arată urmele oare-cărei culturi și în această epocă, ni arată esistența unor semințe în germinate, a literaturiei și culturiei naționale, oprite și înădușite de împrejurări.

Cu toate aceste urme de cultură, ce le găsim și în astă epocă, însă scoala Română, desvoltarea propriu

țineea de scrieri și documente a lui Aron Pumnul: „Leptură Românesc“ tomul IV, și anume: Dr V. Pop: „Ne-aparata trebuință a limbii latine în cultură“ pag. 112; Timoteu Ciprariu în: „începutul literaturii românești“ pag. 236.— N. Bălcescu în: „cuvint preliminaru despre istorie Românilor“ pag. 374, iar în tomul al III, pe Mitropolitul Dosotei pag. 42; Mitropolitul Gheorghe al II în: „Ne-atârnarea Mitropoliei Moldovei“ pag. 64—67, și Iacob I Mitropolitul Moldovei pag. 2, vol. IV partea I ia. Aseminea Alexandru Hașdău pag. 122-30. Să-se vadă: Ioan Mandinescu, Istoria Evului Mediului vol. II pag. 260—63. Piatra 1875; și Ioan Marescu, Istoria Românilor pag. 195 București 1878, și B. P. Hașdău.—Bulit. Inst. anul II, 1867, Sept. Decem. pag. 15, scoalele din Polonia.

¹⁾ V. Pop, Tipografia Române, Sibiu 1838.

națională, lipsiau aşa de tare în cât poporul Român avea acumă ca limbă oficială, ca limbă pentru documente și înscripții, ca limbă în biserică, avea, zic, limba Slavonă fără să se gândiască, în tot acest lung timp, la pericolu, ce îl amenința de ași perde limbă natală, care abia se mai pastra în sinul poporului, inundată și amestecată și aci de slavism.

Poporul Român în perioada de la Dragoș și Radu și până la 1630, epoca lui Vasilu Lupu și Matei Basarab, a fost preocupat principalmente, cu conservarea individualității sale, cu apararea țeri și păstrarea credinței, religiei și obiceiurilor sale. Fiind necontenit în resbele, nu putea să se ocupe și cu învățările, cu școală și desvoltarea intelectuală, fiind că imprejurările în care se afla, săcea că să le lipsiască condițiunile necesare învățământului și desvoltării intelectuale, adică: *Lipsia, pacea și odihna lăuntrică*.

Iată ce zice Dl. I. Iliade, respectiv de aceasta: „*Invățatura în veci a avut trebuință de pace și odihnă,* „Soarta ce a gonit pe Dacia întreagă, cu toată „râvna Românilor la învățetură, i-a făcut însă „din veac în veac a rămasă mai înapoi de cât cea- „laltă parte a Europei, cu cari îi odată erau de o „potrivă și la braț și la arme și la cunoștință. Voiu „să zic că, lipsindu-ne mai tot-dea-una odihnă, am „perdut începutul cu începutul și așezările de în- „vățetură și creștere, sau de-și său avut, oare-care „din acestea, său aflat mai tot-dea-una în parali- „zare. Duhul a început a se tampona, naționalitatea „a se stârge, Românul a degenerat și a se face pra- „da străinului. Râvna lui la învățetură să a între- „buințat de străini în feluri de chipuri după de- „osebite epoci.“¹⁾

1). I. Eliade.—Raport către banul M. Ghica. Curierul Română.—1840 București. Vezi Dacia literară 1859 Iași, p. 169 sg.

Iată aseminea cum caracterizează Dl. N. Ionescu viața și soarta poporului Român până la epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab.

„In adevăr, putem zice că până în secolul al XVIIth, până în timpul lui Vasile Lupu și Matei Basarab, Români noștri au trăit în toate părțile, cu individualitatea lor națională, numai din instinct. Români au trăit numai pentru ași apara teritoriul și tradițiunile străbune, spre ași sprijini credința lor religioasă: *toate aceste lucruri, care dăcă voiți constituesc patrimoniul moral al unui popor.*”¹⁾

Negreșit că Români dăduse semne de conștiință existenții lor, însă epoca de la 1630 este cea mai însemnată, este unul dintre momentele rare, ce găsim în viața unui popor, este momentul când un popor întreg se desceptă și are cunoștiință de drepturile sale.....

Până în 1630, istoria noastră, viața poporului Român, cuprindea epoca eroică a lui Stefan și Mihai, și a atâtitor eroi care s-au luptat pentru apărarea țerii și credinței; aşa: Români au viețuit la un loc cu atâta barbari, s-au luptat vitejește contra Polonilor, Ungurilor etc. fără nicăi un sprijin, în mijlocul atâtitor popoare străine, au suferit înriurirea și influența în biserică și în limbă, din partea slavonilor, în cât intelectual, poporul Român până la Vasile Lupu și Matei Basarab avea o fisionomie slavonă: cărțile bisericești, inscripțiunile, limba oficială, ba chiar și a poporului în cea mai mare parte, toate erau slavonisate. *Români au suferit toate aceste numai ca să și poată apara și conserva țara și existența lor.*

1). N. Ionescu—Epoca lui Vasile Lupu și M. Barab.

II.

Starea culturii naționale a Românilor din epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab până la nașterea lui Gheorghe Asachi 1788.

Voiū continua starea desvoltării noastre intelectuale în alăturare și cu o mică privire istorică, și în epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, până la nașterea nemuritorului Gh. Asachi, căutând a arata care era starea învățeturilor, scoalei române, a desvoltării intelectuale, și în acest lung period, de la 1630 până la 1788; tot-odată voiū atinge și nouele împrejurări politice ce încearcă pe o altă cale, a destruge esistența poporului Român ca națiune: *Fanarioșii și influența rusască și austriacă*.

Epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, până la 1821, cuprinde timpul de deșteptare a conștiinței poporului Român, iar de la 1821 încocace se începe manifestarea deplină a conștiinței naționale, se începe traducerea în fapte a deșteptării conștiinței naționale.

Este adeverat că, cu moartea lui Mihai Bravul la 1601 spada română este pusă în teacă. Ea s'a odihnișă să mai bine zicend a șezut amărâtă în teaca 276 ani, privind toate mizeriile și cumpenele grele, ce treceau peste poporul Român, lăsat ca de încă înainte să le învingă numai mintea sa.

Ea reapare însă după 276 ani, la 1877, pentru a face fapt îndeplinit, deșteptarea conștiinței naționale și deplina manifestare a acestei conștiințăi.

Ea reapare la 1877, în lupta pentru independență nu numai a poporului Român, ci și a emancipării altor popoare. Ea consacră și sancționează la 1877 cu sângele fiilor poporului, drepturile și instituțiunile, care sunt produsul deșteptării naționale, a minței poporului Român, obținut de generațiile ce s'aū succedat din epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab și până astăzi.

Cu epoca acestor înțelepți și mari domnii ai popo-

ru lui Român, se începe un nou ordin de lucrări și o nouă viață în soarta poporului Român, se începe deșteptarea conștiinței naționale, fapt ce se vede analog și în istoria altor popoare în acest timp.

Să vedem pentru ce epoca lui Vasile Lupu se numește epoca deșteptării conștiinței naționale și cum aceasta se continuă până la renașterea noastră.

Români încetând de a se mai luptă, după cum zice D. N. Ionescu ¹⁾, pentru apararea individualității, i se văzură amenințări de alte două pericole: influența slavonă și greacă asupra culturiei și limbii noastre, și de acea Români trebuiau să înceapă luptă pe calea culturiei și dezvoltării intelectuale contra acestor dușmani.

Momentul era critic, situațiunea lăuntrică grozavă. totul era turcesc, de la capul statului până la cel din urmă funcționar, instituțiunile țerei desnaționalisate, înriurirea și corupția fanariotică, care punea și depuneau Domnii prin intrigile și bani lor varsați la Constanti-nopole, și în urmă luatî în sutit prin stoarcerea țerii, starea lăuntrică era după expresiunea lui Miron Costin „*o cumpăna de peire a neamului nostru, și numai deșteptarea conștiinței ne-a scapat.*“ Si dacă Români în această epocă nu se văd săcend fapte mari pe câmpul de luptă, ca sub Stefan și Mihai, și pe câmpul științei dezvoltării, pe câmpul învățeturilor, lupta pentru a și asigura și în viitoru esistența națională, pe care bătrâni o conservă cu arma în mâna. Această asigurare a viitorului și a esistenței naționale, Români caută în aceste timpuri a să o asigura prin învățetură și conservarea limbii natale, care atuncea era înădușită de slavism și grecism. Așa în cât pătem zice că istoria noastră intelectuală, începe de la asaltul ce l-am dat limbii slave, în acele timpuri și din moment ce ani început a învăța carteia Românească.

Vasile Lupu opune, acestor dușmani, armele deștep-tării conștiinței naționale; așa: înfințază în monastirea

sf. Ior Trei-Erarchi, zidită de dînsul, o scoală înaltă, numită: *Academia Vasiliană*, în care se preda și științele juridice și teologice; se învața limba Română, Greacă, Latină și Slavonă; dotă acest institut cu trei moșii; înființă mai multe scoale pentru limba Română. Esclu- de din biserică, din actele oficiale, limba slavonă¹⁾, ce exista de pe la 1439 după sinodul din Florența, aşa că serviciul divin să se facă în limba poporului. Institutul la sf. Trei-Erarchi cea întâi tipografie, ajutat și de Petru Movilă, mitropolitul Kievului, care era Român; pune cu ajutorul eruditului mitropolit Varlam, să se traducă în limba română toate cărțile bisericești.

Iată ce zice Dr. Vasile Pop în disertația sa asupra tipografiilor românești, despre tipografia lui Vasile Lupu.

La anul 1640 Vasile Lupu a înființat o tipografie românească și grecească în monastirea Sf. Trei-Erarchi, numită tipografia *Domnească*.

Cărțile ce se găsesc tipărite în această tipografie sunt: *Cațanie*, tipărită în Iași în tipografia domnească sub Vasile Vodă și Varlam Mitropolitul 1643.²⁾

Responsuri ale Mitropolitului Varlam în potriva Catehismului românesc ce cuprindea dogmele Calvanilor la 1642.

Septe taine a Bisericei răsăritului 1645.

Carte de pravilele împăratului tipărită la anul 1646.

In unire cu eruditul Mitropolit Varlam ține la anul 1645 cel întâi sinod în Iași unde așa fost mai toți prelații din Moldova și țara Românească precum și însuși patriarchul Constantinopolului, și fereste biserica Română de influențele reformei lui Luter și Calvin. Tot la acest sinod, s'aș luat decizie de a se lucra un manual de: *mărturisirea credinței ortodoxe*, care s'a lucrat de Petru Movilă. Această carte a fost și este de cea mai mare importanță pentru religiunea ortodoxă, căci

1). V. A. Ureche—Istoria Românilor 1867—Domnia lui Vasile Lupu.—vez asemiuiea A. Hăsdeu, discurs la scoalele din Hotin 1837.

2). Această carte, rară spre videre și întrebuităre, încredințată de boerul Necula Văcărescu. Marele Vornic de Cutie a principatului țării Românești Dr. V. Pop Tipografia românești—Sibiu 1838.

ortodocșii n'aveau până atuncea un manual al mărturisirei credinței lor, unde să se cuprindă într'un sistem toată învățetura și dogmele religiei creștine ortodoxe¹⁾

Vasile Lupu face mai multe legiuiri pentru administrația țerei, care poartă și până astăzi numele de *pravila lui Vasile Lupu*.

Probele esistenței scoalelor lui Vasile Lupu sunt: documentele, prin care Vasile Lupu, donează, scoalelor înființate de dinsul la Trei-Ierarhi, zidurile din acea monastire și trei moși. Aceste documente au fost descoperite de Gh. Asachi, în bibliotecele din Galitia între ani 1822 — 27; când era agent la Viena.— Aceste documente erau duse în Polonia, de mitropolitul Dosotei la 1688, când Sobieschi invadasă în Moldova:— Dosotei, murind, documentele rămasă în Polonia.

Asachi, descoperind aceste documente; le-au prezentat lui Ioan Sturza; acesta a ordonat să se eie din mâna călugărilor greci, de la Trei-Ierarhi, casele și să se dea scoalelor; iar pentru moșii să se intentează proces, care s'a căstigat definitiv în favoarea scoalelor la 1846²⁾.

Paul de Alepo, în călătoria sa prin Moldova și Țara-Românească între ani 1650—60, declară că însuși a văzut scările înființate de Vasile Lupu la Trei-Ierarhi.³⁾

Gheorghe Stefan Vodă, urmând la tron, după Vasile Lupu, dede un *suret întăritoriu tuturor dispozițiilor lui Vasile Lupu relative, la scoalele înființate de El*⁴⁾.

In scoalele înființate de Vasile Lupu s'a format și luminat un mare număr de barbați aleși și învățați precum: Costinești, Cantimirești, Dososteești, Eustratești, cari au fost scriitori erudiți ai Moldovei, și au scris despre scoalele lui Vasile Lupu, și a discipolii ai acestor scoale.⁵⁾

¹⁾). Această carte este tradusă din L. Rusescă și tipărită la M-reia Némtulu.

²⁾) Gh. Asachi—Chestin învățeturei p. 14 și 13 Iași 1858 — Vezi aseminea Gh. Misail epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab pag. 70—77. Bucurescii 1866.

³⁾ D. P. Hasdeu — Archiva istorică a româniei tom. I partea II.

⁴⁾ Să se vadă acest document în Uricariu titlul III pag. 279.

⁵⁾ Misail—Epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab. pag. 71.

Toate aceste mărețe acte a lui Vasile Lupu, fac ca poporul Român să respire un aer românesc, fac să se cunoască cine este și care este viitorul seū. Aceleași acte face și Matei Basarab, contimpuranul seū, în țara Românească.

Desteptarea și impulsiunea dată de acesti Domnî pen-tru limba Română, se continua de la 1630 până la 1711, ivindu-se în acest timp scriitori și barbați erudiți. Așa: Eustație care scrie istoria Moldovei de la 1632—46; Miron Costin la 1650, cel mai vestit istoric român; Mitropolitul Dosotei, cel mai erudit dintre contempo-rani și care a scris foarte multe cărți în cea mai curată limbă română; aseminea logofătul Vasile Damian și Teodosiu Dubeu pe la 1708.

Abea începuseră Români a se deștepta, abea începu-seră a simți bunurile introducerii limbii natale în scoală și în biserică, luptând cu toate greutățile timpului și interesându-se a le învinge, și iată că o nouă nenorocire amenință și esistența poporului Român și desvoltarea sa intelectuală: aceasta este domnia Fanarioților de la 1716 până la 1821.

Inainte de a arata starea desvoltării noastre intelec-tuale de la Vasile Lupu și până la nașterea lui Asachi sau începutul secolului XIX, voi arăta noile împre-jurări și înriuriri lăuntrice și din afarice, ce se ivesc rând pe rând asupra soartei poporului Român, împre-jurări ce caută fie-care la rândul lor a strângere în brațe pe poporul Român, ca momița pe puț, fie-care din punctul lor de privire pentru a pute înghiți, și distrugemai pe nesimțite esistența sa.—Voi să ve amintesc despre înriurirea fanarioților și domnia lor, influența Rusă și Austriacă, ce apar în istoria poporului nos-tru de prin secolul al XVII și decăderea din ce în ce a puterii Turcilor.

1967
C867
BIBLIOTECĂ CENTRALĂ UNIVERSITARĂ
BUCURESTI

Iată ce zice Dl. Gh. R. Melidon, respectiv de venirea grecilor Fanarioți în țara noastră și despre intențiunea amestecului lor în afacerile noastre :

»Când Mahomed II cuprinse Constantinopolul și toată împărăția grecească la 1453, un mare numer de greci din familiile grecești, aleargă să caute adăpost la Români, care erau de o lege cu dânsii.—Români primiră cu bunatate pe acești străini fugari și nenorociți.—Bizantini însă nu căzură aşa de reu de cât din cauza corupțiunii lor celei prea mari, în cât cei mai mari ai lor vindeau și neam și țară la Turci pentru ambițiuni personale, iar poporul de jos, primi mai bucuros pe Turci de cât să mai sufere corupția mai marilor lor. Asemenea oameni stricați venind în țară la noi, începură pe neșimțite a respândi ideile și obiceiurile lor.

Acești Bizantini venind în țară, aduseră cu dânsii lucrul și tot feliul de petreceri aşa că deșpărțiră poporul în mari și mici nu după merite ci după modul petrecerei, mâncărei și hainelor, sau cum zice Gh. Asachi : »împărțiră poporul în mâncători și muncitori : Grecii erau mâncătorii și poporul Român muncitorii« și prin aceste deșteptără între Români nedreptatea, lăcomia, invidia. Aceasta rezultă cu atât mai mult și de acolo că acești Greci Bizantini, care veniră la noi, nu erau meseriași, ci popi și logofeți, prin urmare niște trândavî, care găsind aici adăpost căuta să trăiască din münca locuitorilor țerei.

Pe când pănă atunci Domnii noștri zideau monaștiri și le donau pentru ajutorul rânișilor, bătrânilor, infirmilor și săracilor, Grecii căutară a se strecura prin ele, a îndemna pe donatorii să dee și să încine aceste

averi monastirilor greceşti şi la patriarhie ca să aibă cu ce trăi ei.«

Pe când Grecii călugări puneau stăpânirea prin viclenie pe averile monastireşti, pe averile Românilor, grecii calici se filtrau prin oraşe şi sate, acaparând negoţiul, iar grecii logofetii, desvătau pe Români de la iubirea pentru stabilitate, de la credinţa cătră vechile lor familiile domnitoare, îndemnând pe boerii la domnie, provocând astfel lupte lăuntrice şi partide în cât videm că în un interval de 70 ani, numai în Moldova se schimbă 17 domni.¹⁾

Cu asemenea apucături şi moravuri stricate, aduse de greci, era imposibil ori-ce stabilitate, ori-ce progres, şi aceasta din cauză numai că Români primiră în casa lor pe străini, aşa că aceştii străini, toleraţi şi de slăbaciunea şi de lăcomia porţii Otomane, aduse în cursul anilor de pe la 1550 şi până la 1716 atât de mari amărăciuni în poporul Român, în cât cu începutul secolului XVIII, Români se găsiră căzuţi cu totul în mânele acestor streini.

Greşală aduce greşală, păcatul nasce păcat; aşa pătişă şi Români cu bunătatea lor primind pe greci în sinul lor; pătişă, zic, ca proverbul cu şerpele îngheţat, aşa că Români ca să scipe de acest şerpe, căutară să se arunce în braţele Rusiei, aşa că streinul adusă pe strein, după cum foarte judicios, zice Dl. Gh. Misail, prin următoarele cuvinte: *Pentru că să se rescumpere păcatul incredere in streină, streinul adusă pe strein, iar streinul fanariot, pregătea calea perpetuei domnii a străinului de la Nord.—Nordul începuse, nordul voia a sfărşi. Fanariotul*

¹⁾ Gh. R. Melidon—Istoria Naţională pentru popor pag. 54-
76 Bucureşti 1876.

nu era de cât puntea, trăsătura de unire a începutului și sfărșitului, sclavie¹⁾.

Consecințele amestecării fanarioșilor în afacerile țerei, așa făcut pe Români, la 1711, să se arunce în brațele Rusiei, iar Turcia ca pedeapsă asupra Românilor pentru această greșală, dădu domnia țerei fanarioșilor sau unor aventurari din Constantinopol, carii torturară țările Române 120 ani!

O dată, domnia țerilor dată pe mâna Fanarioșilor, Rusia își joacă în tot acest timp, prin Fanarioți, planurile sale de cucerire și supunere a țerilor Române, prin ademenirea favorilor ce se pare că dă Românilor.

Respectiv de influența și scopurile Rusiei, iată ce zice eruditul nostru scriitor *D. A. Xenopol*: »Din toate țerile cu care Români așa fost în contact și a avut înriurire asupra noastră, Rusia avu înriurirea cea mai întâi din cauza întinderei și puterii acestei împărații, a poi fiind că producându-se într'un veac mult mai înaintat, putea să eie în slujba sa toate luminile și toată ghibăcia politică, ce caracterizază timpurile moderne. De la cucerirea imperiului Bizantin prin Turci, Rusia rămasă dreptul și îndatorirea de a apăra biserică creștină ortodoxă în contrava Otomanilor, căci după ce puseseră mâna pe Constantinopole, pe de o parte voiau să se întinze spre apusul Europei, pe de alta spre răsăritul ei.

Noi eram nisce popoare ortodocse, căzute prin împrejurări tot sub supremăția turcească. Apropindu-se Rusia de noi, era cu neputință să nu trezască în ea un feliu de simpatie, ca unii ce ne închinăm acelueași D-zeu și zaceam împreună cu multe alte popoare creștine sub ju-

¹⁾ Gh. Misail—Școalele sub fanarioți, buletinul instrucțiunelor
1865—București.

gul otoman.—În resboaele în cinse între Ruși și Turci, poziția noastră ajunse a fi din cele mai grele.—Așezați între aceste doue popoare, țările noastre deveniră câmpul de luptă a acestor doi inamici și a tot felul de înriuriri¹⁾.

Rusia vezând că drumul cel mai scurt și direct către Constantinopole sunt țările noastre, ea care urmărea visul lui Petru Cel Mare: *luarea Constantinopoliei*, a căutat tot-de-una să aibă drum deschis prin țările noastre, și ca să-l aibă sigur, ea credea că mijlocul cel mai bun este de a ne cuceri, nu fățuș, ci pe ascuns și pe calea ademenirilor. Aceasta se vede din toate tratatele ce le făcea Rusia cu Turcia de la 1711 de când apără în țările noastre și până la 1856, când influența sa în orient a fost învinsă. Toate tratatele de la 1711, 1739, 1774, 1792, 1812 și 1827, probează aceasta²⁾.

Nu zic că Rusia prin aceste tratate n'a adus și oarecare ușurări și îmbunătățiri poporului Român, însă tot scopul pentru care le făcea să a văzut cu ocazia articolului introdus pe furș în regulamentul organic la 1831 prin care n' răpea autonomia țerei.³⁾.

Inriurirea Austriei, de la începutul atingerei sale cu țările Române, este în scopul de a le înghiți, pe motive de a se opune Rusiei și a'și deschide căi pentru stocurarea mărfurilor sale în Orient.

Scopurile ei se dovedesc prin tratatul de la Passarowitz, când a luat Oltenia și a stăpănit'o mai mult timp; asemenea prin tratatul de la 1775—7, când ne-aළ luat Bucovina.⁴⁾.

¹⁾ A. D. Xenopol—Resboiale între Ruși și Turci Vol. I. Iași 1880.

²⁾ A. D. Xenopol—Resboiale între Ruși și Turci Vol. II.

³⁾ Ibidem.

⁴⁾ A. D. Xenopol—Resboiale dintre Ruși și Turci Vol. II, Iași 1880.—Vezi aseminea actele răpirei Bucovinei.

Terile Române erau pentru Austria și Rusia **Mărul de Aur**; fie-care voia să-l iee, și neîmpăcându-se, și aceasta spre fericirea noastră, se păzeau una pe alta, ca să nu-l ieie, mulțemindu-se câte-o-dată, a tăe fie-care câte o bucată din el, din cauza slăbăciunei Turcilor, suzeranii nostrii atunci și păzitorii acestui *măr de aur*, pe baza capitulațiunilor străbunilor noștri. Turcia de la 1711 încocace mergea spre slăbire și decadență, din cauza anarhiei și despoilismului său, și din cauza stării sale ignorante, lipsită de orice cultură și desvoltare — Pe lângă această, ea era pământul săgăduinței către care visau toate scopurile și întreprinderile Rusiei. — Astfel fiind starea și gândurile vecinilor nostrii în perioadă de la 1711 încocace, ori-cine poate înțelege ușor cât de grea și amără era soarta poporului Român între acești lupi, și mai ales când țările noastre aveau un guvern străin: *Fanariotii*.

Și dacă Români au scapat și din acest lung period de chinuri și amărăciuni, aceasta se datorește geniului și vigoarei poporului Român; se datorește apostolilor desvoltării intelectuale, care au ținut nestins focul culturii naționale în mijlocul acestor intunecimi și cumpene grele pentru poporul Român.

Acesta este motivul pentru care am atins aceste înruriri, ca să vedem starea poporului în acele timpuri și să ne convingem că numai desvoltării intelectuale, deșteptării naționale conduse de apostoli scoalei și luminei, datorim conservarea și scaparea noastră.

Care putea deci să fie soarta scoalei române în aceste imprejurări și în acest lung period dureros?

In tot acest timp, adică de la 1716 și până la 1800 scoala română, este înădușită, desvoltarea intelectuală și națională este înlăturată și virtutea Românească nu se

mai manifestează de cât prin fapte izolate a vre unuī a-devarat boer Român sau a vre unuī bărbat învățat sau a vre unuī metropolit și episcop patriot.

Limba Română era alungată din scoale, din conversații, din acte oficiale și diplomatice, ba chiar și din bisericile de prin orașe. Ea se păstra numai în sinul poporului muncitor, la **sinul și țările mamelor române**. Ea se păstra în biserici, și oare-care monastiri, iară scoala română trăea câte prin un dascăl bisericesc sau preot, care aduna copii la el sau biserică, și îi învața: *buchele, ciaslovul, căntările și a scrie în limba natală*. Peste tot în colo domnea scoala greacă, și cine nu știa grecesce nu se considera *nici ca om, nici ca român, ci mojic, dobitoc!*

Acei Români, care apar în acest period ca învațări, ca scriitori, ca cronicari, înzestrați și cu cunoștința limbii patriei, pe lângă cunoștința altor limbii și știință, aceștia și capatau această cunoștință în sinul familiei și în scoale afară din țară, mai ales în Cracovia.

Cu toată domnia apăsătoare a fanarioților, cu toată persecuțunea ce făceau aceştia limbei și scoalei Române, cu toată influența și inriurirea rusască, videm că *geniul poporului român nu sе stinge*, iar numerul apostolilor desvoltării și literaturii merge crescând din ce în ce, pregătind terenul renascerei, aşa că primul patrăru al secolului al XIX ne prezintă un numer de apostoli pus la muncă și luptă pentru triumful desvoltării și renascerei noastre intelectuale.

Aruncând dar privirile și în epoca Fanarioților și până la nașterea lui Asachi 1788, găsim nume ilustre de bărbăți erudiți ai poporului Român; aşa citând pe cei mai principali, găsim pe cronicariul *Neculați Costin*, la 1708, care scrie istoria Moldovei; Mitropolitul *Gheorghe al II* la 1723, luptându-se pentru independența bisericei și lă-

sînd un document foarte important: »*Ne atârnarea Mitropoliei Moldovei.*

Prințipele Dimitrie Cantemir la 1710, cel mai erudit și mai mare scriitor a timpului.—Intre anii 1733—1779, apar scriitorii: *Ioan Neculcea*, *Nicolae Mustea*, *Ioan Cantă și Ioan Cogălnieeanu*, iar în cler apar Mitropolitii: *Iacob I*, *Iacob II Stamati*, cel mai mare apostol al bisericei și naționalităței Române.—În Muntenia găsim în aceste timpuri la 1754 pe cronicarii *Radu Crecea*, *Radu Popescu* și *Radu Lupescu*: pe *Alexandru Văcărescu* la 1790 primul poet Român; pe *Inachiuță Văcărescu* la 1787 dotând literatura țerei cu cea înteiu gramatică Română.

În Transilvania pe *Samuil Clain* renumit ca istoric, filolog și teolog; pe *Gh. Șinca și Petru Major*, cei mai mari istorici și scriitori ai poporului Român din întreaga Dacie¹⁾.

Aceștia și alții sunt în epoca cea mai critică și jalinică a poporului Român, epoca Fanarioților, apostoli cari au ținut aprins focul sacru al Muzelor, al limbii și naționalităței Române.—Tot secolul XVIII, cel mai tragic pentru poporul Român, acești apostoli muncesc prin toate căile și mijloacele posibile, sufer toate greutățile și năduhul timpului, resiste la toate persecuțiile, închisorile și ecsilurile, pentru sfânta cauză a poporului Român. Lucrărilor și materialurilor acestora, se dătoresc impulziunea, avântul și energia de care se vede însoflați toți barbații noștri, toată acea pleiadă ce apare la începutul acestuia secol și care prepară Renașterea și o fac fapt îndeplinit.

Inainte de a închide această parte, voi aminti ca omagiu, că în acest dureros period de la 1711 încoace, clerul Român din toate țările Române, a cărui lucrat foarte mult și pentru conservarea și pentru desvoltarea limbii

¹⁾ V. Gr. Pop—Conspect asupra literaturii Române. București 1875.

Române. Cele mai multe cărți apărute în limba Română în acest period sunt cărțile bisericești. Voiū exprima asemenea eterna mea recunoștință bisericei Române și Mumei poporului sătean, căci în altarul bisericei și la sinul mumei s'aú păstrat în aceste grele timpuri limba poporului Român ¹⁾.

Asemenea voiū aminti, și cu aceasta un omagiu și recunoștință eternă, că în acest period plin de chinuri, desvoltarea intelectuală, cea mai mare și mai activă a început la frații noștri din Ardeal și că ei ne-aú ajutat foarte mult în desvoltarea noastră intelectuală și națională ²⁾.

Cu aceasta am finit privirea sumară asupra stării și mersului desvoltării intelectuale a poporului Român de la colonizare și până la sfârșitul Seculului XVIII sau începutul secolului present.

De aicea voiū intră special în materia acestei disertații, adecă *viața, lucrările și scrisorile lui Gh. Asachi*.

¹⁾ V. Gr. Pop, conspect asupra literaturăi Române pag. 52
București 1875.

²⁾ Idem pag. 54.—Vedeți asemenea: Gh. Misail; Scoale la Români 1800—1831—Buletinul științific 1865 București.

III

GHEORGHE ASACHI (1788—1869.)

I.

Starea culturii naționale a Românilor în epoca nașterei lui Gheorghe Asachi 1788.

Inainte de a desvălu biografia nemuritorului Gheorghe Asachi, înainte de a arata lucrările și faptele sale, pentru cultura și dezvoltarea intelectuală și națională a poporului Român, să punem încă odată în relief starea țării române la sfârșitul secolului al XVIII și începutul veacului prezent, că din această stare foarte critică și amară, să putem judeca și aprecia toată însemnatatea neprețuită a lucrarilor și scrierilor lui Gheorghe Asachi.

Dominia Fanarioților în periodul de la 1716 și până la 1821, umpluse paharul amărăciunei și a mizeriilor de tot felul, aduse asupra poporului Român, pentru că să-i piardă cu totul esistența și neatârnarea sa.

Dominia Fanarioților, și urmăurile Rusiei, în zecimile de resbele purtate cu Turcii prin țara noastră, adusă poporul Român la așa stare nenorocită, desperată și la așa cumpenă grea, în cât numai *Providencei și geniului poporului Român*, se dătorește scaparea și mântuirea noastră.

Iată cum prezintă starea socială, politică, națională și culturistică a țării noastre, la începutul acestui veac Dl. A Vizanti în scrierea sa: *Veniamin Costache*. Tabloul ce ni lă înfățișază D-sa, ca consecință a domniei Fanarioților și înriurării streine, bazat pe autoritatea celor mai mari scriitori, d-n care cei mulți, marturi oculari, cste grozav-

»Cătră capătul secolului al XVIII, atunci pe când popoarele Europoi sguduite prin propaganda filosofică și prin mișcarea spiritelor din Occident, tind la o mai dreaptă organizare și reconstituire politică și socială, Moldova, ca și țările surorii, era acoperită de vălul unei nopți reci și întunecoase,—Aici, un popor întreg, zâcea ferecat în lanțuri, sub ruinele glorielor sale trecute!

Nici lacrimiele, nici tânguirile, nici suspinul, nu mai tulbură de mult adâncă tăcere ce se lătise peste dânsul. Occidentul uitase pe descendenții ostașilor lui Hristos și pe apărătorii civilizației de la Dunărea, iar Bonaparte, Eroul timpului, către care România—sub adiarea invitoare, ce suflase atunci spre orient legionarii republicei franceze,—și îndreptase un moment speranțele; Bonaparte, zic, de abia putea se creadă că sub acest vîl sepulcral mai trăește o națiune care să poată fi rechemată la viață!

Timpuri glorioase și fericite ale lui Stefan Cel Mare și Vasile Lupu, instituțiuni strămoșești și tradițiuni naționale, suntești voi oare uștate?

In locul Domnilor pămentenii găsim niște *Bei străină*, care cumpărau tronul la mezat și se mărtineau pe dânsul cu prețul săracirei poporului și al instrâinării drepturilor și intereselor lui naționale.

In locul boerimiei și a ostașilor români, eșii din rărunchi poporului, se crease a birocratie streină, pe căt de coruptă pe atata de ignorantă, și cete de mercenari: și uni și alții recrutați de prin foiburgurile Constantiopoliei.

Clerul, făclia bisericăi și poporului, scutul tradițional de ocrotire a națiunei, era și el căzut, desconsiderat și persecutat. Grezii inundaseră cinul călugăresc și închinându-se lui Mamona ducea o viață trândavă, storcând avea aşezemintelor de bine-faceri

Breslele și corporațiunile romănești erau, unele sfârmate, altele sărăcite și ligurați numai cu numele. Comerțul, meseriiile, mica industrie, cu un cuvânt toate puterile productive ale țării erau aproape de tot cuprinse de Greci, Poloni, Germani, Ebrei și alte neamuri, care, la adăpostul protecțiunei streine, exercitați profesiunile în tienă.

In privința instrucțiunelui, după zisa chiar a unuia principale domnitor, Grigore Ghica, videm că: era puțină lumină, dar multă prostie.

In locul scoalelor naționale se înființase scoale grecești, care, deși se întrețineau cu banii românilor, erau însă deschise numai pentru streini.—Pământenii erau însă nevoiți a incredința educațunea copiilor lor unor venetici; ear aceștia, nutrind scopuri cu totul streine deșteptării românilor căutați se înăbușescă ori ce epanzioane a spiritului național și caracterului tinerimei.

Limba grecească luase locul limbii române; prin scoale, prin cancelarii, chiar și prin templele religioase se scriea și se cetea numai grecește.

Sub numele de adunări obștești era: *Divanul*, o instituție numai cu nume fără de nici o putere, fără de nici un efect, căci boerii tremurați înaintea Domnului creațura Sultanului, eară slujbele țării se vindeați: *legile numai există, obiceiurile și tradițiunile bune ale țării erau uitate și nesocotite, justiția se aplica după voința și placul celuia ce o distribuea* »¹⁾

Spre a colori și mai bine tabloul ce reprezintă starea de mizerie, de suferință și nenorociri, în care adusă țara Domnia fanarioșilor, amestecul și ingerința streină, vom aduce mărturiea D-lui George Misail: Eată ce zice D-sa asupra stării sociale și intelectuale a Românilor de la 1700—1800.

Patul lui Procust. Eacă singurile cuvinte prin care se

¹⁾ A. Vizanti—Veniamin Costachi pag. 9—17. Iași 1881.

poate trăduce ceia ce a suserit România, sub secolul fanarioșilor !!! Căci, în adevăr, de săr crea o mitologie modernă, și dacă acea mitologie, la rândul ei, ar voi a crea un instrument uriaș de tortură, un instrument colossal, în care să încapă un popor întreg, apoī acel instrument n'ar pute fi mai aspru de cât patul lui Procust. Românii l'ar subranumi patul fanarioșilor. În adevăr, precum acel renumit bandit al anticității Eline, răteaza extremitățile cele mai lungi de căt patul seu, și înțindea cu cleștile pe cele mai scurte ale nefericișilor ce'i cădeau în mâna, de aseminea și acești arendași din fanar, în regnul lor de 120 ani, au ciuntit, au esternat tot ce avea România de mare și național, întinzind cu curele, la nivelul corupției lor, tot ce un guvern românesc ar fi retezat și nimicit în popor. Fanarioșii n'au respectat nici unul din drepturile țerei, nici una din instituțiunile ei. Nu e mijloc laș și degradat pe care să nu'l fi întrebuițat ei spre a face bani și ași asigura domnia unor țeri părăsite de Turci depradațiunelor și neomeniei lor !”¹⁾

Aceasta era starea socială și intelectuală a Moldovei și a României în genere la sfârșitul secolului al XVIII și începutul secolului prezent.

Acesta este și momentul și timpul bine-venit, când apare pe orizontul Moldovei, **Gheorghe Asachi**, cu o vocație, cu o predestinație, putem zice, de a lucra și munci la opera dezvoltării intelectuale și naționale a poporului Român.

Pentru remedierea, tămaduirea unei stări așa de canrenoase, așa de bolnave; pentru împrăștierea unei neguri și intuneric așa de profund, ce apasa conștiința și sufletul poporului Român, trebueau create din temelie, mai toate acele instituții producătoare de vindecare fizică și morală, și de luminare a minței.

¹⁾ Gh. Misail—Bulet-Instrucțiunei pe Sept. 1865 pag. 49

Trebueau scoale naționale, trebueau tipografii, trebuie cărți și o presă, trebueau mijloace și barbați instruiți, cari să muncească cu devotament, și sacrificiu la deșteptarea generală și să lupte cu bărbătie pentru a munci și imprăștie negura ce ascundea lumina științei și a adevărului¹).

Aceste mijloace și altele nenumarate, absolut trebuie îtoare pentru civilizația, deșteptarea, desvoltarea și emanația poporului Român, s-au pus în lucrare, în misiune în Moldova, de către nemuritorul **Gheorghe Asachi**, unele din propria sa inițiativă și stăruință, altele cu ajutorul și susținerea ilustrului mecenat al muzei române, **Mitropolitul Veniamin Costachi**, contemporanul lui Gh. Asachi, carele neintrerupt a asociat pe Veniamin Costachi la toate actele mari făcute pentru ridicarea neamului românesc; acești doi primi apostoli, din epoca deștepării și renașterei noastre, au murit cu sudori de singe în această parte a României; au suferit năduhul și toate greutățile și persecuțiile grelelor vremuri în care au trăit, și au lucrat, fără preget, cu tot devotamentul și sacrificiul pregătind epoca de reînviere și deșteptare națională sub toate punctele de vedere a activității poporului român²).

Inainte de a intra în desvălirea proprie a sujetului nostru, vom face încă o degresiune spre a arunca privirile noastre încă o dată în trecut și a vide diferitele epoci succesive în care au apărut barbați erudiți și susținători ai desvoltării noastre intelectuale.

Dacă facem o mică privire istorică asupra scriitorilor români, ce au apărut în ogorul culturii naționale, vedem că de la formarea statelor române sub Bogdan Dragoș și Radu Negru și până după epoca renașterei noastre, vedem un ce providențial că, în tot acest lung sir de ani geniul culturii au fost susținut și conservat câte prin unul sau doi români învațați ce se iveau rând pe rând.

Cei mai mulți din apostoli desvoltări noastre intelectuale încep a se ivi de pe la jumătatea secolului al XVIII încocace și pe la inceputul secolului present.

¹⁾ A. Vizanti—Veniamin Costachi pag. 19 Iași 1880.

²⁾ A. Vizanti—Veniamin Costachi pag. 19.

Dăm aici o tabelă cronologică a celor mai principali din scriitori noștri români.

Ioan Marele Logofăt	1436 — —
Vornicul Urechié	1594 — —
Mitropolitul Iacob Varlam	1600 - 1668
Mitropolitul Dosoteiu	1630 - 1690
Nicolai Milescu	1638 - 1670
Miron Costin	1653 - 1692
Dimitrie Cantemir	1673 - 1723
Neculaï Costin	1675 - 1712
Ioan Neculcea	1685 - 1743
Neculai Mustea	1690 — —
Spatarin I. Canta	1705 — —
Enache Cogălniceanu	1733 - 1790
Iacob II. Stamati	1748 - 1803
Iacob I. Mitropolitul Moldavei	1750 - 1761
Gheorghe řincai	1753 - 1814
Petru Majoru	1753 - 1821
Mitropolitul Veniamin	1768 - 1846
C. Conachi	1780 — —
Alecsandru Beldiman	1785 — —
Gheorghe Asachi	1788 - 1869
Anton Panu	1797 — —
Gheorghe Săulescu	1798 — —
C. Aristia	1800 - 1877
A. Donici	1800 — —
Eliadi	1801 — —
I. Majorescu	1809 — —
C. Negruți	1809 — —
Grigore Alecsandrescu	1812 — —
Cesar Boliak	1813 - 1880
Neculai Bălcescu	1815 — —
August Tr. Laurian	1815 - 1881
M. Cogălniceanu	1817 — —
Dimitrie Gusti	1818 — —
I. Văcărescu	1818 — —
Vasile Alecsandri	1821 — —
Dimitrie Bolintineanu	1826 — —

Observând această tabelă ori cine poate vide cum și prin cine cultura națională și limba poporului a fost susținută, păstrată, cultivată și transmisă posteritatei ca cel mai scump tesaur, fără care o națiune nu poate exista.

Acuma după ce ne-am format o idee despre starea în care se găsea națiunea română în momentul când apare Gheorghe Asachi vom pute judeca importanța rolului ce a avut Asachi în toate actele sale. Trecem dar la materia proprie a sujetului nostru

II.

Viața lui Gheorghie Asachi.

Din mulțimea seminților ce se aruncă în pământul rodit, sunt unile care au atâtă vigoare și fecunditate în căt rezistă tuturor intemperiilor, tuturor fortunilor timpului, încolțesc, rodesc și produc fructele dorite.

Din aceste semințe, din aceea pleiadă de barbați erudiți viguroși și virtoși, ce apar în epoca dezvoltării noastre intelectuale, face parte și nemuritorul Gheorghe Asachi.

Ce lucru minunat și misterios se vede în soarta și viața poporului Român! — Când privim trecutul său istoric și culturistic, suntem obligați a recunoaște și a vedea mâna Providenții, lucrând în soarta și viața acestui popor, ne lăsând *geniul seu* să se piardă și ne contenit săcând să apară, rând pe rând, barbați pe teritoriul istoric, pe teritoriul culturei și dezvoltării intelectuale, păstrând și continuând astfel geniul și existența acestui popor.

Când privim dar, în trecutul nostru, videm că România în toate timpurile să aștăpătă avut apostoli lor și pe teritoriul istoric și cel culturistic în așa rând de succesiune misterios și providențial că, când unul dispără, altul să iive în loc; așa: pe când eroul și bătrînul Mircea, domnul țerei Românești, moare la 1419, în Moldova apare Alexandru cel Bun la 1401¹⁾ pe când Stefan cel Mare curmă calea vieței la 1505, apare Mihai Viteazul 1590, pe când în Moldova strălucea Vasile Lupu 1630, dincolo să afle Matei Basarab și așa mai departe.

Tot astfel, și pe calea dezvoltării culturistice și intelectuale, apar, rând pe rând, barbați luminați în toate țările Române și tocmai la timpul când trebuiau. Dând aici lista cronologică a barbaților români erudiți, me mărginesc a zice că pe când în Muntenia să ivesc apostolii Gheorghe Lazer și I. Eliadi, în Moldova să afleă Mitropolitul Veniamin și Gheorghe Asachi.

Din cauza lipsei de documente și isvoare, n'ăm putut a me duce la începutul și originea familiei Asachi, ci numai pînă la părintele lui Gheorghe Asachi.

Gheorghe Asachi s'a născut la 1788 la 1 Martie în Herta, tîrgușor în județul Dorohoi. — Părintele său, după moartea soției sale, s'a călugărit, primind numele de Leon. El era un om foarte erudit și un mare patriot.²⁾

¹⁾ V. A. Urechi—Istoria Românilor pag. 42. București 1869.

²⁾ Notișă biografică asupra lui Gh. Asachi—Iași 1863.

Dînsul apreciind importanța unei educațiuni și desvoltări alese și ingrijite a fiului său, văzând că, în acele timpuri triste, nu exista în țară, de cât o singură scoală grecească în Iași, să strămutat din această cauză la Leopold sau Lemberg în Galitia, provincie a Poloniei, pentru că acolo se poate da toată creșterea și instrucținea trebuitoare fiului său.

Pentru împrospătarea trecutului, dezvoltării noastre intelectuale, pentru cunoștința noastră, de a vide cu câte greutăți străbunii noștri, învățați carte în acele timpuri, voi deschide aici, o mică parinteză.

In timpurile cât Români, nu puteau să învețe carte în țara lor, nu puteau să aibă scoale naționale, fie din cauza deselor resbele, fie din cauza domniei Fanarioților, în acele timpuri, zic, mulți dintre Români, să duceați în străinătate de învățați, mai cu samă în Polonia.

Dl. B. P. Hăsdău, ni spune că în acele timpuri înfloria Academia de Cracovia sau Ucrania, fundată la 1364 de regele Cazimir cel Mare, și care există și astăzi sub numele de: «Universitatea Jagelona.» Asemenea pe la 1600 iezuiții introducându-se în Polonia, au înființat o mulțime de institute scolare, băne la 1401, episcopul de Cracovia, fundator cătreva burse pentru Moldoveni, ca prin aceasta să-i aducă la catolicism. In academia de Cracovia dar, și în cele alte scoale de prin Polonia au învățat mulți din barbații erudiți al Moldovei. Așa Dl. Hăsdău ni citează că din academia de Cracovia și scoale din Polonia au existat: Logofătul Tăutu, marele diplomat al lui Stejan Vodă, asemenea Nestor și Grigorie Ureche, primii nostri cronicari; Miron Costin, carele singur spune că a studiat la Bar. Dl. Hăsdău, ni arată asemenea că nu numai în Polonia se duceați Români să învețe carte în acele timpuri, dar și în alte țări; așa:

ni spune că Petru Cercel și Radu Mihnea, au învățat în Italia; Petru Movilă, ce a fost mitropolitul Kievului, a învățat la Sorbona; Neagoe Basarab și Ruxanda, fiica lui Vasile Lupu, care cunoștea patru limbi, au învățat în Constantinopole.¹⁾ — Tocmai pe la sfârșitul secolului al XVIII și primul patrăiu al secolului present, încep Români în număr mai mare, a se duce la studiu în Germania, Italia, Viena, dar mai cu seamă în Franța, soarele luminei și al libertății, în urma ideilor respândite de revoluția Franceză și a drumului deschis prin resbelele lui Napoleon Bonaparte.

Inchizend paranteza, să urmăm istoricul vieței scolare a lui Asachi, de la strămutarea părintelui său în Leopold.

Gheorghe Asachi a început studiile sale, în Leopold de la etatea de nouă ani, și le-a urmat cu un zel și un talent admirabil și prodigios, învățând pe lîngă cele alte studii, și limba germană, polonă și latină, aşa că în 1804, în etate de 17 ani, a terminat cursul studiilor clasice de la academie din Cracovia, și a obținut gradul academic de doctor de filosofie.

In timpul studiilor sale din Leopold, s'a aplicat cu deosebire către studiul matematicelor teoretice și aplicate, și mai ales către specialitatea ingineriei și arhitecturiei, aşa că căpătara diploma de ingineriu, iar ca rezultat al cunoștinților sale solide, rădică planuri geodezice ale Leopoldului, apoi dădu un plan, după care se construia o mare casă în Leopold, în suburbia *Halitsch*, ceea ce produse admirațiunea Leopoldenilor și profesorilor academiei, pentru talentele și capacitatea unui tînăr abia de 17 ani.

După ce Gheorghe Asachi s'a terminat studiile în Le-

1) B. P. Hăsdău—Buletin. Instrucțiunile 1867 pe Septembrie și Decembrie—București.

opold, părintele său s'a întors cu dinsul în țară la 1805 așezându-se în Iași, pentru a intrebuința și utiliza în folosul patriei, cunoștințele fiului său, care avea cea mai mare trebuință de oameni învățați.

Primul debut al cunoștinților sale, după venirea în țară, este facerea unui plan, după care s'a zidit în Iași casele principesei Elena Sturza Păstrăveanu, ce vin în gă biserică sfintului Nicolae cel sarac¹), astăzi proprietate a D-lui Vasile Sculî Logoedides. Aceasta s'a părut ca o minune, iar pentru dascălii greci, străini și necapabili pentru astă artă, ca un ce extra-ordinar, și ca un semn masonic, care avea să-i sfarme, după cum i-ați și sfarmat, mai în urmă la 1813—19.

Parcă Providența urmărea și conduce distinele și viitorul lui Gheorghe Asachi. Ea cunoștea că tinerul Asachi, nu este încă bine format, destul de înavuțit cu știință și copt în de ajuns, pentru a începe colosală lucrare: *luminarea desvoltarea și emanciparea poporului Român*; pentru a începe cultura unui pămînt plin de spină, mărăcini și țelinos. De aceia videm că tinerul Asachi nu stă mult în Iași. El în urma unei boale grele, provocată de friguri, după consultul medicului *Welther*, este nevoie să a părăsi țara, pentru schimbarea chimatuș. El se duce la Viena în luna August 1805. Aicea se dede la studiul matematecelor înalte și aplicate sub conduserea vestitului profesor și astronom *Burg*, inventatorul tabelelor lunare, care au asigurat calea navigațiilor. El urmează aceste cursuri la Viena împreună și cu arta picturei pînă la anul 1809.

Talentele și iștețimea să și atrăsă admirăriunea profesorilor și mai ales a celebrului *Burg*,

Pe când Asachi terminase studiile sale la Vienă, Moldova era ocupată de armate rusești încă din 1806 în-

¹⁾ Notișă Biografică asupra lui Gh. Asachi p. 6 Iași 1863

resboiu întreprins contra Turciei. Părintele lui Asachi și scrise la Viena ca să vină în țară, oferându-i-se un post în corpul inginerilor ruși cu gradul de locotinent. Dinsul nu primi cî se decise să meașgă la Roma spre a se deda și aprofunda în studiile clasice, și aşa în același an 1809 plecă la Roma.

In Roma, Gheorghe Asachi, s'a aplicat pe lângă învățemîntul clasic și la studiul archiologiei și literaturei Italiene. Aci, în Roma, cetatea eternă, leagănul civilizaționei clasice, Asachi a văzut și studiat toate monumentele ce păstrează gloriea și mărirea Romană; aci a văzut și studiat el Columna lui Traian, unde există și azi urmele coloniei Traiane sau poporul Român. Aproape trei ani s'a ocupat Asachi la Roma, cu studiul arhiolegie, a clasiciștilor și a civilizației Romei, a Romei lui Cicerone, Vergiliu, Orațiu, Cesar, August și Traian etc. Încă fiind în Roma a produs cele întăi versuri¹⁾ în limba Română, după regulele adevaratei prosodiî. A publicat tot aci în limba Italiană, în frumoasa limbă a lui Petrarca, mai multe compuneri și poezii, dintre care sonetul *D'alviro*²⁾ publicat în: *Il Giornale di Campidoglio No. 154*, i-a atras numirea de membru extra-ordinar al academiei de Roma, sub numile *d'alviro*.

Din colecțiunea poesielor lui Asachi, publicate la Roma însierăm două dintre ele aci.

LA TIBRU.

Scriit la Roma la anul 1809.

O tu rîule frumoase! Ce întinzî a tale unde,
Intre șapte colnici, gloria al Auzoniei învechite,
De la tine rechem astăzi, în durerile profunde,
Adăpost și lin repaos, lângă rîpile nverzite.

1). Calindarul pe 1868—Institutul Abinei—lași

2). Notiță biografică a și Gh. Asachi—lași 1868—A. Pumnul—Leptureroi vol. IV, pag. 296
Vienea 1824—V. Gr. Pop—Cenopoeia nașterii literaturii pag. 176—București 1876.

Maș plăcut și senin aer nu'l aflaș încă oră unde,
Văl, preluci, stânci, riurele ce atât se mă invite,
Ca cea patimă 'ncruzită, care inima'm pătrunde,
S'o rezic în dulce limbă a Italiei mărite.

Nică sunând pe fluer doine încă'n Dacia umbroasă,
N'auzitam în junie dulce versuri aşa line,
Precum sun'a lui Petrarca lira cea armonioasă.

Nică aiurea maș duioase, nu văzuș nică maș senine,
Două stele încântătoare între Graji' maș frumoase
De cât care lucesc astă-ză peste țările latine.

LA ITALIA

1809

Vă salul frumoase țermuri al Ausoniei antice,
Cungurate de mări gemeni, împărțite d'Apenin,
Unde lîngă dafin verde crește olivul cel ferice,
Unde floarea nu se trece sub un ceriuș ce-i tot senin
Unde mândre monumente ale domnitoarei ginte,
Inviează miș icoane la aducerea aminte.

Vă salut!.... că cine poate fără dor, fără umiliință,
Acea pulbere se calce a Eroilor mormînt?
Ce în curs de ană o mie a stătut în biruință,
Şăstă-ză vii sunt prin exemple de virtute și cuvînt.
În cât în asemănare, nu a fost sub oră ce nume
Mai mareț nimic, nică trainic, de când omul este'n lume.

Pe a Tibrului şes, Roma tâbărîtă ca un munte
Din palaturi surupate și mormînturi adunat,
Între care Capitolul o cărunță nalță frunte
Ce de barbari și de timpuri cu respect i s'a pastrat,
Unde un popor de statui, a lui Fidias urzire,
Vânta Greciei s'a Romei îmi arată la privire.

Între surpate temple, obeliște și colone;
Ca un turn de fer întreagă stă colona lui Traian,

Pre ea văd Istrul se pleacă Iassienei Legione,
Cum că patria se peră-a Decebalului oștean,
Și cum în deșarta Dacie popor nou se'ntemeiază,
De-unde limba, legă și nume a Românilor derază.

Când în codru, vechiu stejarul a repus de bătrânețe,
Din a sa mănoasă țernă cresc plăcute floricele,
Aşa dup'a Romei paos, în alese frumusețe,
Răsărit'au noi luceferi: Ariost și Rafele,
Galileu, Colomba și 'Italei; ce prin genia lor luce,
Ca'n vechime lumea astă-ză necurmat tribut 'i duce.

In grădina ast'a Europei, unde rostul dulce sună,
Zugrăveala și armoniea prin un farmec a supus,
Pe a lumei sclavi și domnii carii pururea s'adună
Plini de dorul admirării, de la nord și de l'Apus;
Un Român a Daciei vine la strămoși, ca să sărute
Terna de pe-a lor morminturi și se'nvețe a lor virtute

Gheorghe Asachi, terminându-și studiul, și la Roma, crezut momentul oportun de a se întoarce în Patria iubită, de a reveni la fiica Romei și sora Italiei și a reînvie virtutea străbună, virtutea poporului Roman, prin sămănarea seminților științii culese la tulpină, la Roma, mama poporului Român.—Întoarcerea sa în Patrie, era îndemnată și de o altă împregiurare. Tocmai în acel an 1812, Napoleon I să pregătia să treacă în Rusia.—Generalul Miolis, comandantul carnizoanei Franceză din Roma ¹⁾ iți spunea că, Napoleon, după ce va fini expediția contra Rusiei, are de gând să restatoriicească vechiul regat al Daciei.—O! dacă Napoleon, nu ar fi suferit acea nenorocire de la Moscva, de câte comoțiuni și amărăciuni n'am fi fost scăpati în viitor!!

¹⁾ Notiță biografică a lui Gh. Asachi pag. 7.

III

LUCRARILE LUI GHEORGHE ASACHI.

Gheorghe Asachi întorcându-se la Iași, găsește domn pe Scărlat Calimah încungjurat de o ceată de Fanarioți; toate dregătoriile publice în mâna lor; toate ramurile de activitate cuprinse de ei, toate instituțiunile și viniturile țerei în desfătarea lor, iar poporul într-o stare de sclă vie și de argat acestor lipitori; sentimentul național desprăjuit și înădușit de acești aventurieri; scoala Română disființată, limba persecutată, așa că Gh. Asachi, se vide străin *in propria sa Patrie*.¹⁾

În această stare să afla poporul Român, când Gheorghe Asachi, să întors în Patrie, plin de cele mai frumoase speranțe și iluzii pentru Patria sa — În mijlocul acestei stări atât de grozave și de bolnave, Gheorghe Asachi, nu găsi de cât pe un singur soldat credincios, pe un singur lucrătoriu *in via Domnului*, pe nemuritorul mitropolit Veniamin Costachi.²⁾

Acești singuri doi apostoli, ai dezvoltării noastre în acele timpuri, să ajută și să susțin unul pe altul în toate lucrările, întreprinderile făcute pentru scoală și literatură; Gheorghe Asachi a fost tovarăș și conlucrătoriu cu Veniamin Costachi, la toate întreprinderile: ii aș fost ca doi Faetoni, carii mai bine de jumătate secol aș tras la carul soarelui, la carul luminelor științei și învățeturilor, așa că, putem afirma cu toată convingerea că ceea ce facea mitropolitul Veniamin Costachi pentru scoale, era făcut și de Asachi și ceea ce facea Asachi, era făcut și de Veniamin.

¹⁾ Notiță biografică a lui Gh. Asachi pag. 8.

²⁾ A. Vizanti—Veniamin Costachi 51—52.

Cu anul 1813 să începe activitatea lui Gheorghe Asachi, pentru dezvoltarea intelectuală a Moldovei, și să continuă pâna la moartea sa.

Am vîzut mai sus care era starea țerei la sfârșitul secolului al XVIII și când s'a întors Asachi în patrie la 1813: totul și toate erau în mânele Fanarioșilor, carii lucrau de mai bine de două secole, pentru ași plânta în țările Române, patria lor, după perderea Imperiului Grec. Învățetura, puțină cătă se da fiilor de boeri, era toată grecească; de limba Română nicăi să pomenea; ea era nu numai exilată în propria sa patrie, dar socotită, de acești aventurieri, ca ne capabilă de a se pute învăța ceva în ea.

Numai o singură scoală Română exista: Seminarul Socola, înființat la 1804 de mitropolitul Veniamin, pentru fiți preușilor și pentru pregătirea de preuș, în care să predă pentru întâiași dată, după două secole, limba Română și alte cunoștințe necesare științei preutului¹⁾;) așa că, după cum zice Dl. Gh. Misail »Români din Moldova, mai fericiți, putură salută răserirea secolului al XIX cu înființarea seminarului românesc, a seminarului central din Socola, destinat creșterii și invățeturii clericilor.«

Din toate instituțiunile țerei, din toate ramurile de activitate, Grecii Fanarioși, pe una nu putuse să pună mâna, de-și era o ramură bânească, — și nu putură să pună mâna pe râmura ingineriei și hotărniciei, și aceasta din cauză că nu cunoștea limba Română, și nicăi vroiau să învețe, ca să poată ceti și să desleagă documentele vechi și actele de proprietate, ce erau scrise în limba Română. Atât de mare era ură și desprețul lor pentru limba Română!

¹⁾ *Chestia Invățeturei publice de Gh. Asachi p. 9 Iași 1858*
Gh. Misail — Bult. Inst. publ. p. 172 anul 1865 Noem. — A
Visanți. Veniamin Costachi pag. 48.

Gheorghe Asachi se folosi de aceste imprejurări, găsi ocazia favorabilă, de a pune începutul și baza scoalei Române. El cere dar, voie de la prințul Scarlat Calimah¹⁾ ca să-i permită a deschide o scoală de inginerie și hotărnicie, că așa să se poată ave oameni speciali în acest ram și să se poată curma desele procese de hotărnicie.

Prințul Calimah și dascalii scoalei grecești, considerând acest ram de învățetură mai mult ca o meserie, lipsită de cunoștințile clasice, ce desvoltă sentimentul național, n'aș pus niciodată o predică și aș primit, ca și Troenii calul lui Ulis, ca acest ram de învățemînt, de meserie după dinșii, să se propună chiar în una din camerile scoalei grecești, de la mitropolie și, așa Gheorghe Asachi, care a lucrat atâtă²⁾ pentru literatura și cultura Română, având onoarea, fericirea, de a ține pentru întâiași dată în Iași la 1813, în limba națională, un curs de matematică teoretică cu aplicații practice la agrimensură, goedisie și arhitectură. El era singur profesor de toate obiectele. El pentru acest curs a compus pentru întâiași dată în limba Română un tratat: de Arithmetică, Algebră, Geometrie, Trigonometrie și Geodesie practică.—În curând cursul său s'a populat de un mare număr de scolari, fiind de boeri, între care chiar și fiul prințului Alexandru Calimah³⁾ care în urmă aș fost ambasador al portii la Viena.—După un curs regulat de cinci ani⁴⁾ s'a făcut la 18 Iunie 1818, un esamen riguros și o expoziție de tablouri și planuri topografice, cu un succes așa de admirabil în cât toti s'a convins că acest ram de învățetură este tot așa de necesar, dacă nu mai mult, ca și scandarea versurilor, iar grecii Fanarioți au rămas

^{1).} *Chestiunea Invățeturei publice* pag. 10—11—Iași 1858.

^{2).} *Gh. Misail Bulit Inst.* pag. 173 Noem. 1865.

^{3).} *Chestiunea Invățeturei publice* pag. 11—ibidem

^{4).} *Ghescia Invățeturei publice* Ibidem p. 11.

umiliți, când așă văzut că-și în limba Română să pot învăța științile: acesta a fost cel întâi debut și prima temelie a începerii activității lui Gheorghe Asachi, și punerea în evidență a vastelor sale cunoștință și a devotamentului său pentru luminarea și dezvoltarea poporului Român.—Tinerilor eșită din scoala lui Asachi, li s'așă dat diplome, și mulți din iți așă ocupat pînă la moarte funcția de inginer și arhitect—Unul dintre acesteia, Scarlat Osval, tatăl D-nei Maria N. Albu din orașul nostru, a fost inginer și hotarnic în orașul și județul nostru ¹⁾.

Pe când scoala de inginerie prospera și înflorea, sub conducerea, inteligență și activitatea sa, Gheorghe Asachi lucra în același timp spre a atrage gustul Românilor către o altă scoală, care avea de scop a biciui vițiu, a lăudă virtutea și a desvolta sentimentul. El se gândea la nașterea teatrului Românesc. Boerii Români, mărginîți a trăi în țară, nu aveau nicăi o idee de scenă dramatică, iți considerau privilegiile de acest fel, date de trupele ambulante, ca niște pehlivăni ²⁾ ca niște jocuri de saltimbanci. Gheorghe Asachi atuncia, încurajat de Veniamin și postelnicul A Beldiman organiză cu a sa cheltueală un teatru de societate la 1817, în casele hamanului Costachi Ghica, angajă cu a sa cheltueală un

¹⁾ Pentru memorie dăm aici în notă numele celor întâi elevi din scoala de Inginerie a lui Asachi; aceștia sunt: Asachi Petru, Logotatu Balș Alexandru, Balș Teodor, Voronicul Beldiman Vasile, Vornicul Bran Dimitrie, Vornicul Buhuș Matei, Postelnicul Boian Gheorghe, Vârcolici Gheorghe, Ghețu Fotaki, Iamandi Gheorghe, Greceanu Ion, Greceanu Neculai, Postelnicul Drăghici Vasile, Călmățiu Alexandru, fiul Domnitorului, Carp Dimitrie, Cantacuzin Iorgache, Cantacuzin Scarlat, Crupenschi Alecsandru, Chiranghelo Teodor, Mavrodin Mihail, Panu Constantin, Pasti Dimitrie, Razo Constantini, Schelet Alecsandru, Schelet Antonie, Logofătu Sturza Alexandru, Logofătul Sturza Constantin, Vornicul Sturza Alexandru, Scafnischi Daniel, Hristea Ion și Osvald Scarlat.

²⁾ Notiță biografică a lui Gh. Asachi pag. 10—Iasi 1863.

pictor de decoruri și un mașinist; casa lui să facă o adevarată atelier pentru obiectele teatrale. Cortina să facă, după un model, a cău de dinsul de la Roma, care înfățișă pe *Apolon cu musele sale, întinzind mâna Moldovei spre a o ridică.*

Actorii erau fișe de boeră acelor d'intări familiilor. La început reprezentații piese franceze. Asachi însă le-au însuflat gustul, i-au indemnăt de a mai face un pas înainte, acela de a lăsa la o parte xenolatria și a juca în limba română, și fiind că, ar fi fost prea mult de a vorbi de o dată românește despre evenimente mari și intrigă de saloane, Asachi a îmbrăcat musa lui modestă în vestimente cămpene și cu ajutorul acestuia refugia înimile tinere fură câștigăte.¹⁾ Limba Română produsă o impresiune tot așa de placută ca și *Păstorita Carpaților* cu pitoreștele ei haine, piesă lucrată de Asachi.—Subiectul acestei piese, simțeințul de respect, de pietate, de iubire fiască, de recunoștință și de amor, a cău fost considerate ca un model demn de imitat pentru clasele mai culte și avute a societății^{2).}

Evenimentul acesta, a produs o intipărire cu atât mai mare cu cât publicul aflat că, însuși Veniamin a asistat la reprezentarea celei întări piese românești; iar Dl. Edgar Quinet, ginerele nemuritorului Asachi, zice că «acest spectacol, într'un salon particular, iluminat de către lumânări, s'a părut lui Veniamin admirabil, în cît teatrul român s'a inaugurat, sub patronajul seu, ca în timpu misterelor.

Câtă mulțemire sufletească pentru Gheorghe Asachi, la privirea acestor resultate! Păturele ignoranții încep a se întreță și a se alunga!

Să urmărim acumă pe Gheorghe Asachi, în lucrările

¹⁾ A. Vizanti—Veniamin Costachi pag. 58

²⁾ Gh. Misail—Studiu asupra teatrului, în iarul Binele Public—1880.

luî de misionar, de căutator de apostoli ai scoalei și românismului

Resultatul câștigat prin învățetura în limba română, deșteptarea sentimentelor naționale, prin scoală și teatru, au adus discredit dascalilor greci și au insuflat națiuniei încredere în propriele ei mijloace, deci trebueau puse în aplicare toate mijloacele pentru a ține și continua astă deșteptare și incredere a nației.

Mitropolitul Veniamin voeste a da o organizație mai solidă și o dezvoltare mai îninsă învățeturilor din seminariul Socola; punerea în lucrare a unui nou plan de organizare a Seminariului se încredințără lui Gheorghe Asachi, care acum era și referendaru sau director la epitropia scoalelor. Lipsău profesori Români pentru realizarea acestui nou plan de organizare a Seminariului, pe niște baze mai solide, ca să dea clerci luminați în știință și literatură.

Asachi dar, pleca în Ardeal, unde înfloria cultura, spre a studia organizarea scoalelor române ortodoxe. Asachi se duce ca însuși indemnătoriu și împreună cu lucrătorii, după cum zice biograful său V. Fabian, având cu sine scrisori de recomandare, din partea Mitropolitului Veniamin, către comitate George Banfi, guvernatorul țerel, ca să invoească aducerea a doi, trei tineri capabili pentru a fi profesori.

Nu cunoaștem, sentimentele ce personal vor fi caracterizat pe Comitele Banfi, această sarcină o lăsăm oamenilor competenți și viitorului, după documentele ce vor descoperi, noi atâtă știm, zice V. Fabian, biograful lui Asachi¹⁾ că comitele Banfi, în adâncă și politică unită și cu renumele mitropolitului Veniamin, făcă ca misiunea lui Asachi să fie încoronată de succes.

¹⁾ A. Pumnul Lepturariul românesc—Vol. III p. 5—14 Viena
1862.

După isvoarele căte cunoaștem și ne staŭ la'ndămâna,
videm că Asachi, prin distinsele sale manieră de barbat
erudit, capetă permisiune de la Comitele Banfi, și aşa
pleacă din Cluj spre a se duce la Blaj, scaunul inteli-
genței-Transilvane ¹⁾ sperând că acolo va afla ceea-ce
caută cu atâta sete.

Setea sa s'a adăpat, căci aci, găsește el tineri capabili
și dispuși a veni în Moldova. Așa a luat pe Ioan Costea,
profesor de ritorică și poetică, pe Ioan Manfi de
gramatica Latină, pe Vasile Fabian, și pe Vasile Pop,
doctor de filosofie și medicină, unul dintre cei mai în-
vațați români ai secolului XIX. Cu acest contingent pre-
țios, Asachi, după o călătorie de șase lună, s'a întors
în țară, la începutul lui Noembrie 1820. Ion Costea,
Ion Manfi și Pop intrără profesorii în Socola, iar V. Fa-
bian remase ca conlucrătoriu pe lingă Gheorghe Asachi.

Dăm aci sonetul compus de Asachi, după această orga-
nizare complectă a seminarului, făcut cu ocazia introducerei
limbei Române în învățemântul public la 1821

INTRODUCEREA
limbei naționale în publica învățetură 1821
SONNET

Cele neguri, ce's în ripa Aheronuluă născute
A lor aripă intinsese prest'a Daciei câmpie,
Iar fantomă a nopții oarbe, prin un somn de trândăvie
Tinea mult timp îngânată a Românilor virtute

Muzele'n nemernicie spăimântate umblau mute,
Neputend a patriei limbă din uitare să invie,
Și păstoriș numai singuri cu'ntristata armonie,
Românesc resună cântic pe cimpoi și alăute,

¹⁾ Gh. Misail Bulet. Inst. public—p. 74—Noembre 1865.

Insă Pronia 'ndurata a sfarmat fatale fere,
Ş'a doritului luciafăr ne răsare acum scâtea,
Ce pe soarele anunț de lă departate sfere,

Așteptând Românii ziua, când văzuse raza 'ntea
Inălțind spre ceriu ochiș, cu'n suspin de mângîere
»A 'nvierel noastre, zis'aū, ziua 'ntă va fi acea»

In paralel cu organizarea și desvoltarea instrucțiunei, limba română ușurată din ce în ce de lanțurile străinismului, pașia și ea treptat spre renăștere și desvoltare î sub pana intelligentă a lui Asachi și Veniamin, iar Asachi dă la lumină, pentru prima dată, poesiile sale pline de inspirație și sentiment național; împreună cu Gh. Sculescu, fiul spiritual al mitropolitului Veniamin, lucrează manuale didactice și traducerî, astă că toate erau în mișcare și progres²⁾: scoalele, limba, literatura; toate să bucură de liniște și pace, condițiuni ale progresului; și, pe când totul prevestea pregătirea celuī mai frumos drum spre suirea la Paznasul Român, de o dată cerul se înoură, o ceată groasă cuprinsă atmosfera luminoasă a României; era isbucnirea eteriei grecești;

¹⁾. A Vizanti—Ibidem pg. 56.

²⁾. Ibidem pag. 60 — Aseminea Chestia învățeturiei publice pag. 13.

IV.

Eteria.—Inchiderea Scoalelor Naționale.

1821.

Grecii Fanarioți, carei aveau de un secul domnia teritorilor Române, se întărise și se înăvuțise aşa de tare, că mai îi duceaște mintea să declare aceste țără de Elada, dacă nu li-ar fi stat înainte suzeranitatea Portii, capitulațiile noastre cu Poarta pe care le calcase, respectiv de domnia țerei, calcare ce o plătiră scump; și dacă nu li-ar fi stat împotriva geniul ne-adormit a poporului Român, precum să dovedește cu protestarea și opunerea lui Tudor Vladimirescu și rescoala mai multor orașe ¹⁾ și sate din Moldova, precum chiar ridicarea satelor din județul Neamț ²⁾ sub spatiul Sturza.

Totuși Grecii Fanarioți, crezură că pot se vină în ajutorul fraților lor din Elada, și să dea, îi mai întâi, semnalul de eliberare, înrolând poporul Român și cheltuind avereia țerii noastre pentru eliberarea patriei lor.

Această imprejurare a adus asupra țerilor Române, și mai cu seamă a Moldavei, unde era cuibul eteriștilor, două nenorociri grozave: una din partea Fanarioților și alta din partea Turcilor; din partea fanarioților fiind că având stăpînirea țerei, poporul cu adeverații boeri români, ne-vroind să se lupte pentru o cauză străină, fanarioții începură terorism, amenințările și jafuri, ca se sperie poporul și să-i împună tacere; din partea Turcilor fiind că urmărind pe eteriști aduse resbelul în țară.

¹⁾ T. Colțescu. Buciumul Român. An. I. p. 66. sq. Iași 1875

²⁾ M. Draghiș—Istoria moldovei pag. 118. sq.

Starea jalnică în care să afle țara în timpul eteriei, o discriu cu niște colori și accente foarte duresoase mărturiilor oculari ca Beldiman în poemul *Eteria*; monahul Zosma: *Povestire despre răsvrătirile grecilor*; Vasile Fabian, și Mitropolitul Veniamin în precuvîntarea sa la: *Istoria Scripturei Vechiului Testament*, tipărită la 1824. Că impresiune mai vie a acestei stări, daă aci câteva estrase din scrisorile barbaților cîtați mai sus.

Iată ce ne spune în privința aceasta, un martor ocular, poetul Al. Beldiman.

„Mitropolitul, boerii și consulii se unesc,
„La curte fac aratare și cu toții mijlocesc
„Principelul Ipsilant î zic, î arată toți:
„Că este nelegiuire, a face atâta morți;
„De ce atâta osândă la niște nevinovați,
„Când eî nu rădică arme, și cu toții sunt plecați
„După ce avereia toată, și armele le-aு luat,
„A s'atinge de vîlața-î cruzime î păcat.

„De vreți să luati Elada, de vreți să vă resvătiți,
„O țară nevinovată, de ce vroți se osândiți?
„Au o faptă creștinească este-acesta ce urmată?
„Vă numiți creștinii cu toții, dar chipul nu î creștinesc,
„Urmările, silnicia, vădește că și tălharesc....

„Mergeti, eșită din Moldova, căutați-vă de drum,
„Numai zăbăviți aicea, lăsați-ne de acum ”¹⁾

Iar Vasile Fabian în poemul său *Moldova* la 1821 zice:

„S'a întors mașina lumei, s'a întors cu capu în jos
Și merg toate din protivă, anapăda și pe dos;
Soarele de-acum researe dimineața la apus;
Și apune despre sară cătră reserit în sus
Apele schimbându-și cursul daă să intoarcă 'napoi,
Ca să bată fără milă cu isvoarele resboăi,
S'aළ smintit, se vede, firea lucrurilor, ce la cale,
Aflându-se din vecie urma pravilelor sale.....”²⁾

1) Eteria grecilor la 1821 de Voronici A., Beldiman, Iași tipografia Buciumului Român 1851 p. 5—23.

2) A. Pumnul—Lepturariu românesc tom. III p. 512—tiparit la Viena 1862.

Mitropolitul Veniamin descrie această stare astfel:
„La anul 1821 Februarie în 22, sara spre 24, zice el, când sără de legile noastre au încordat arcul D-zeștei urgi și l'a gătit pe el și în trânsul a gătit vasele morței, ca un trăsnet din ceriu a căzut peste nenorocita țara aceasta, cumplita răsvratire a Grecilor.—Și indată după aceasta, ne mai putând suferi grozăviele și relele ce urma cu necontenire și cu sporire, au început fișe carele așă căuta scaparea vieței sale. Toate averile cironomisite și agonisite erau de nespuse supărare celuia cele avea, și unde apucă svârlindu-le, le mistuia, de nimic alta îngrijindu-se, fără numai de viață. Cand cu necuprinsă de ochi întindere, erau plin de popor, ceriul având acoperemînt și asternut numai pămîntul. Șiraguri necurmăte pe drumuri, de barbați și semei și cu copiii în brațe, înbulzindu-se, năvăliau la scapare. Cădrii cei mai adânci gămeau de popor rătăcind. Cel mai ticălos bordeiu, în loc de scapare, se părea palat la cei care mai nainte nu încăpeau în cele mai desfătate curți; iară cei mai mulți dintre acesteia se desfătau pe sub trăsurile lor, dosindu-se de soare și de ploaie. Intr-o așa înfricoșată priveliște, am dat și eu dosul urgiei și am trecut peste hotar, împodobit peste obraz cu un brâu de lână, cu o manta nemțească înbrăcat și cu o pălărie pe cap“¹⁾

1) A. Vizanti—Veniamin Costachi pag 65—66—

Nota — semnificațiv este proclamarea spătarului Sturza cătră „toți neguțorii și locuitorii Moldoveni“ din ținutul Neamțului, unde între altele, ceteam următoarele :

„Eu sunt unul din fii patriei și frate al vostru ; mie-mi a fost incredințată orcărmuirea acestui ținut și dreptățile voastre mi se pare că le-am implinit cu simțire creștinească și patrioticească — Cu aceste simțiri vă vorbesc și acum și prin glasul celor întâi patrioți ai noștri vă chem cătră datoriiile voastre : înarmați brațul vostru de la cel mai mic începând! Eu voi fi capitanul voastră Toate cele-l-alte ținuturi vor fi și trebucăt înaintea noastră, căci cu noi este într'o unire toată țara asupra desrădăcinăreil reilor eteristici; să nu fim noi cei mai de pe urmă Eu sunt gata și vă săpt; drumul ne va fi drept, spre orașul Iași. . . . De la voi spânzură, iubările frați, măntuirea voastră“— M. Drăghici—Istoria Moldovei pe 500 ani pg. 56. vol. II. Iași 1857.

Gheorghe Asachi se duse și el cu familia în Basarabia; scoalele se închise, ori-ce activitate intelectuală încrește; profesorii se împrăștieră, numai singur V. Fabian remăsese în Iași, carele ajungând în o stare foarte strâmtorată și lipsită, scrise lui Asachi ce să facă?

Dăm aci respunsul lui Asachi, spre a vide oră cine sublimele sentimente ai lui Gh. Asachi, credința și devotamentul său pentru tămaduirea ranelor materiale, morale și intelectuale a poporului Român.

„Am primit scrisoarea D-tale și am înțeles care sunt imprejurările ce te silesc ca să părăsești Moldova. Eșu însă, ca unul ce m' am hotărât ca toată viața mea să o afirosesc pentru luminarea ei și binele compatrioșilor mei, am să mă întorc îndată după alinarea acestei furtuni, ce băntuește Moldova și socot că voiu avea mare trebuință de unul ca D-ta, ba încă și mai mult, pentru ca să pot mijloca și se întocmi în patria mea, niște scole publice de care națiunea noastră are atâta nevoie, cât nu e cu puțință de a îl pute spune acum; drept aceia te poftesc să mai răbzi. D-ta știi ce vra se zică a rabda și că măntuitorui numai prin răbdare a luminat lumea! Moldova are trebuință de mulți care să rabde, căci la un milion de prunci, trebuesc mulți părinți! și iarăși știi ce vra se zică a iubi omenirea, și că nimeni o iubește mai mult de cât acela ce-și afirosește viața sa pentru binele ei. Remăi deci, remăi D-le Fabian, și dacă imprejurările îți vor covârși de tot răbdarea, atunci seriem ca să-ți înlesnesc mijloacele de a veni la mine și după domolirea furtunii, să ne întoarcem amândoi.

Adio, nu uită că avem o patrie și o națiune.”⁽¹⁾

⁽¹⁾ Gh. Misail—Bulet. Inst. Publice pag. 180 Luna Noemvrie 1865 București

Răscocala grecilor sfârmată de armele turcești, Pôrta Otomană recunoscù greșala făcută cu numirea domnitor Fanarioșii, recunoscù justeța drepturilor Românilor, și renunță de a mai trimite Domnul pe aventurieri din suburgurile Stambulului, și redără țărilor Române iarăși vechiul drept strămoșesc de ași alege singure domnitorul lor.

Astfel se alese și se confirmă atunci cea Domn Moldovei pe Ioan Sturza, care fusese trimis de țară, la Constantinopole spre a susține drepturile țerei, dimpreună cu mai mulți boeri¹⁾.

„Acet eveniment, zice Dl. A. Vizanti, însemnă atmosfera întregei țari, și electrizează lumea de bucurie.— Odată cu revinirea la domnia pămînteană, speranțele cele mai frumoase iuără un mare sbor, și toti videau viitorul țerei sub colorurile cele mai strălucite și mai îmbucurătoare.²⁾

Toate inimile, toată suflarea românească, tresări de bucurie la auzirea acestui mare eveniment: *Domnia pămînteană*. Cu toții să adunărau, și cei ce erau duși din țară, spre a aduce rugă de mulțemire lui D-zeu și omagii Domnului pămîntean.

Iată scrierea Mitropolitului Veniamin la auzirea acestei vești:

„1822 Iulie 12.— Astăză să facă și nouă cunoscut mila D-zească: Că după furtuna cea primejduitoare, de 16 luni mai bine, să descoperă însemnarea, și ca un

¹⁾ Spre știință posterioară dăm aci numele boerilor ce au fost la Constantinopole pentru a revindica domnia pămînteană la 1821.

Din Moldova: Ioniță Sandu Sturza Logofăt, George Cuza Voronic, Iordachi Rășcanu Voronic, și Hatmanul Costache Cerchez.—

Din Muntenia: Banul Grigore Ghica, Banul Bârbureanu Văcărescu, Vornicul Neculaie Golescu, Spatarul Scarlat Mihăilescu, Cluceriu Mihailă Filipescu, Cluceriu Filip și Căminaru Iancu Cocorescu.—M. Drăghici, Istoria Moldovei, Vol. II, pag. 137—139, Iași 1857.

²⁾ A. Vizanti—Veniamin Costache pag. 68.

Angel vestitor de bucurie, a venit și nouă carte din una a lunei curgătoare, cu vestirea de rânduirea D-lui Moldovei, prea bine cinstitorul de D zeu înalțat **Ioan Sandu Sturza Voevod**, dintre boerii patriei noastre înoindu-se și acest pronomion al ei, care mai de două veacuri era perdut».

Iar Beldiman plin de entuziasm esclamă:

„Ce noroc, ce fericire, întâmplarea a adus,
Căci de un veac și mai bine, de când Domul Moldoveni nu-s
Nu putea se credă nimic, nu se putea dumeri. . .
Striga: de acum Moldova crede că va înflori,
A lipsit tirania țerei, domnii greci s-au rădicat
Prada bănăritului țerei, de la sine-și a picat.

Un domn Moldovan, ca grecul, nu poate fi nesejios.
Căci va căuta mai bine la al Patriei folos.
Intru fericirea țerei, cred pe a sa că a asta.
Căci un fiu pe a sa mamă nu poate a împila.
Eată veacul cel de aur, val mie așu înflorit,
Mult aș suferit Moldovo, dar de acum te-aș răcorit!
Cea mai multă fericire, se văd un fiu al tău domu,
Plin de râvnă se te ajute și treaz fiind și'n somn.
Ce dorește se te ducă în starea ce n'ă gândit,
Nu-s mai mult lupii acia ce rumpend te-aș prăpădit.
Noul domn, fiul acesta, ce'n sinul tău aș crescut,
Nu-i de acei ce în pufuri și desmerdări s-aș născut,
El știe ce-i săracia, necazul celu lipsit,
Căci lipsa și prigonirea, îndestul 'l-aș pedepsit,
Ce-i săraci și cei nemernici, la el vor asta liman.
El s'a arăta părinte ori și cui seriman.
Pe saraci să-i ocrotească, în cât se dă va cerca,
Nu-i din streinii aceia ce cată a desbraca".¹⁾

Nemuritorul Gheorghe Asachi, aseminea a compus o odă de gratulațiune către Moldoveni și către noul Domn pămîntean.

¹⁾ A. Beldiman.—Ibidem pg. 117 sq.

Iată cum și esprimă Asachi această mare bucurie

Cătră Moldoveni

1822

ODA

Viers înalt de bucurie să răsune împrejur,
Astă-zî gemetul Mo'dovii în armonii se preface,
Astă-zî soarta imblânzită ne aduce bun ogur,
Și din clime seninoase se infoarnă lina pace,
Se infoarnă sfinte drituri ce's odoare unuî neam,
Spre a cărora izbândă de molt rugă noi înălțam.

Pentru-a noastră făr de lege pe cetăți și pe cîmpii,
Din a tunetului sferă cu 'nfocată aspră mâna,
Segeat'a morții inger, mîi de fulgere și mîi,
Ce pre creștetele mândre sfărămatau în țarină,
Intr'a tâta că urgia și vapaia nu aú stâns,
Calde riuri de crunt singe s'un amar noian de plâns.

Însă domnul prea puternic ce pre omul păcătos,
Pentru lucrol cel nevrednic și urmări violene ceartă,
Inblânzitus'a acumă și părintele duios,
Spre a noastră vindecare; ne lovește și ne iartă,
Dar la cuget și privire ne-aú lasat un vecnic semn,
De'nfrâncare pentru rele și spre dreptul de îndemn.

Ca nemernic călătăriul sbuciunat de-a mărit val,
Când în noaptea 'ntunecoasă nici o stea în cer nu vede,
Dac'aproape de peire, d'ntâmplare, aff'un mal,
Cu mânuî ambe fi apucă săbea știe însuși crede,
Dar saltând pe el din undă care moartea 'i gătea,
Domnului aduce laudă că Patrie și va videa,

O puternică furtună pe Moldova aú fost împins,
Să plutească pe o mare de primejdii presurată,
Și poporul fără cărmă de mîi tunete atins,
Astepta a sa sfârmare și peire înfricoșată,
Obosâte stihii astă-zî merg și sună mai incet,
Vântul stă, s'alină marea, de port ne-am apropiet.

Ni s'arată la vedere un frumos liman vecin,
Principiosul zefir suflă și lucesc senine stele,
Insă cursul cela este de mii stânci încă plin,
Și trizvie cere dreaptă cu'ndoite opințele
Căci o luntre struncinată ce-aș scapaț din Ocean,
Dacă uita privighere va peri și în liman.

Fericiti strămoșii noștri prin păzirea cestei legi,
Spre a patriei scutire nu cruța jertfiri nici singe,
Și în volbura turbată stătea pururea întregi,
Ca o stâncă'n miezul mării ce sumeațe ape 'nfrângi,
Ori de Triumfuri să fie a Moldovei pămînt,
Viu izvor intru vechime iar acum uitat mormînt?

Pe Moldova, când ferice era 'n pace și'n războiu.
Schiți, Panoni, Sarmați și Asia n'aș putut de loc să sfarme,
Prin a ei virtute gustă'nemunire intre noi:
În leptul Alexandru, Stefan fulger intru arme!
Dar pe a timpurilor aripi fericiri și slave fug,
Tu Moldovo ne'nvinsă puind patinele'n jug.

Patriot! veniți en toții lingă tronul cel dorit,
Sa'nchiem spre-a lui tărie jurămînturile sfinte!
Dup'un curs de ani o sută, ziua ceia aș venit,
Intru care fiul patriei fi-va Domnu ș'al ei-părinte,
Patria maică 'n a ei floare a fost nouă ajutori,
Fericiti de fi când astă-zî, vor fi ei cunoseători.

Auritele palaturi, mândre turnuri pân la nori
Ș'a strămoșilor mărière din surpări vor să răsară,
Necurmat va să reverse a virtuților izvor:
Înflorire, fericire și repaos peste țară,
Când ne-a fi temeiū și cărmă subt bun Domn, Înțelegt:
Leg'a, Patria, unirea și un cuget bun și drept.^a

Dl. Vasile Fabian făcù în limba latină atunci următoarea aluziune la oda lui Gheorghe Asachi, ca prin ea să facă cunoscut Europei literate, timpul în carele Moldova după 111 ani, își redobândi iarăși Domn național, Român din sinuș seū.

»Allusio ad odam occasione restitutæ indigenis Moldaviae,

Principibus coronæ, ac solemnitatis qua serenissimus Princeps patriæ filius Ioannes Sturđia sedem principatus ascendit; Genti Moldavae per clarissimum D. Georgium Asaci mense Octobris 1822, dicatam:

„Nulla salus bello, pacem te poscimus omnes (virg)
„Pulchior ergo tuo tandem rediviva sepulcro
»Nasceris, et lacrymas Moldavia fatis
»In nova post longas permutas gaudia luctus etc.«

V.

Gheorghe Asachi agent la Viena

Descoperirea documentelor averilor scălelor de la Trei-Ierarhi
1822—1827.

Centru de gravitate ¹⁾ a politicei în aceste timpuri era la Viena, după pacea de la 1815 și după înșgherearea Sântei Alianță; aci Moldova trebuia să aibă un reprezentant.—Barbatul cel cu mai multe cunoștințe în aceste timpuri și cu o erudiție distinsă era Gheorghe Asachi. În trînsul își pune toate speranțele Domnul Țerei, Ioan Sturza, și aşa Gheorghe Asachi este trimis agent la Viena, cel întâi, care avu onoarea și greaua sarcină de a fi reprezentant a țerei la Viena, în acest cuib al Vulpei.

Aicea Gheorghe Asachi, de la 1822 pâna la 1827 a reprezentat țara, interesele și drepturile ei cu toată demnitatea.

In timpul cât Asachi a fost agent la Viena, a vizitat și cercetat mai multe biblioteci din Viena și Galitia, și a făcut una din descoperirile cele mai prețioase pen-

¹⁾ M. Drăghici, Ibidem p. 164.

BIBLIOTECĂ
NAZARIEANĂ
LUPU

tru averea scoalelor române. El a astăt în bibliotecile din Galicia, hrisoavele, cu care Domnul Vasile Lupu înzestreaze scoalele cu zidurile de la monastirea Trei-Ierarhi din Iași și cu trei moșii: Tămăchenii, Agiudenii și Rădichenii din județul Roman.— Aceste hrisoave fusese duse în Polonia cu archiva țerei, de cără mitropolitul Dosotei la 1687 în timpul resbelului cu Turci și a lui Ioan Sobieschi, regele Polonilor. Aceste documente după moartea mitropolitului Dosotei, remăsese în mâna și proprietatea particularilor din Polonia. Gheorghe Asachi, plăti scump aceste hrisoave și le cumpără. Prin ele să constata că zidurile din monastirea Trei-Ierarhi și averile acelei monastiră nu sunt a călugărilor greci, ci ale scoalelor și că prin urmare greci cu nedreptul le stăpînesc¹⁾.

De și să căpătase domnia pămînteană, însă din cauză că averea scoalelor, toată era usurpată de greci, așa că lipsiau mijloacele bănești pentru reînceperea scoalelor întrerupte la 1821, din aceste cauze scoalele nu să dischise până la 1828 când Asachi s'a întors de la Viena.

VI.

Redeschiderea scoalelor naționale și activitatea lui Asachi.

1827—1869.

La 1827 Gheorghe Asachi, întorcându-se în țară de la Viena, a înfățișat Domnului, prin un memuar, documentele descoperite în Polonia, cerând ca casele din Trei-Ierarhi și averile să se întoarcă la prima lor

¹⁾ Notiță biografică a lui Gh. Asachi p. 13.—Ibidem.

²⁾ Chestia Invățăturei publice p. 13.—Ibidem.

destinație, ca așa să se poată deschide și începe scoalele române.

Domnitorul Ioan Sturza prin actul său din 4 Aprilie 1828, întoarnă în a lor destinație edificiile din cuprinsul monastirei Trei-lerarhi, pentru deschiderea scoalelor române, iar pe referendarul scoalelor, Gheorghe Asachi, îl însărcinează să porneașcă proces grecilor călugări din Trei-lerarhi pentru revandicare drepturilor scoalelor asupra moșilor ce le stăpîniau cu nedreptul.

Gheorghe Asachi intentează preces grecilor. Din cauza intrigilor și a rău-voitorilor binelui obștesc, procesul durează 18 ani.—La 10 Iunie 1839, Asachi reușește să aducă procesul înaintea *Divanului Domnesc*, cu care ocazie Asachi a ținut cea întâi pleduarie a acestei cauze sânte, înaintea Divanului și a unui public foarte numeros—Însă din cauza unelturilor grecești, sentința eșă de favorabilă; totuși ea n'a putut căpăta aprobarea Domnească, din cauză că președintele Curții, lealul Constantin Balș a fost contra.

Gheorghe Asachi n'a pierdut speranța; el ave convingerea că dreptatea cauzei, dreptatea scoalelor și a binelui obștesc, trebuie să triumfe odată.

Gheorghe Asachi spre a paraliza unelturile călugărilor greci, spre a alarma și deștepta opiniunea publică, face un memuar asupra afacerei și îl imprăștie în public, în mii de exemplare, supunându-l tot-odată, singur de adreptul adunării generale a țerei.—Adunarea cunoșcând dreptatea cauzei și neputind să se opună curențului opiniunei publice, a făcut un raport către Domn cerând rezervuirea sentinței.

Domnul Mihail Sturza a întrunit un consiliu estraordinar, preșezut de El, compus din două divanuri și de toți miniștrii, unde Asachi a pledat cu toată forță cauza scoalelor.—Domnul cu aprobarea întregiei adu-

nări a hotărât că cele trei moșii și toate edificiile din Trei-Ierarhi, să se întoарne în proprietatea scoalelor, conform donatorului lor Vasile Lupu Vodă, și aşa acest proces la 27 Mart 1846, după o luptă de 18 ani, s'a căstigat de Gheorghe Asachi în folosul scoalelor Române. Am vezut că, pe când la 1859, sub glorioasa Domnie a lui **Alexandru Cuza**, s'a luat averele monastirești, am vezut, zic, că cei însărcinați, cu regularea acestor averi, au făcut avuții colosale, vezând până și odoarăle și icoanele monastirilor, în timp ce Gheorghe Asachi, munceste 18 ani, cheltuește averea sa, munca sa, inteligența sa, odihna sa pentru a căstiga scoalelor române, și averei statului, avutul scoalelor răpit de greci! ') O! tempora. O! Mores! Inceteze deci, acei carii bârsesc și culează să gândească macar că Gheorūhe Asachi, n'a fost cel mai mare patriot și acel care a sacrificat totul pentru prosperitatea și mărirea reamului românesc!!

Să ne întoarcem acumă iarăși la anul 1828.— Am vezut că Asachi când a prezentat lui Ioniță-Vodă documentele averei scoalelor, date de Vasile Lupu, Ionițe Vodă a decis să se dea scoalelor casele din Trei-Ierarhi, iar pentru moșii să se intenteze proces.

Căpetându-se casele din Trei-Ierarhi, epitropia scoalelor de atuncea compusă din mitropolitul Veniamin Costachi Mavrocordat, Mihaï Sturza și Gheorghe Asachi ca referendum, au făcut un raport la Vodă ca să se învoiască a se deschide în monastirea Trei-Ierarhi scoalele române. ²⁾ Vodă a încuviințat, și aşa, s'a reschis iarăși scoalele române și anume: scoala primară, o scoală normală, și gimnaziul, fiind profesori economul Constantin, Iereul Ioan, Vasile Fabian și Gheorghe Seulescu ³⁾ iar privigherea și inspecția învățeturilor s'a în-

¹⁾ Notiță biografică. Ibidem p. 14—Vezi chestia învățeturiei publice p. 13 și 14 Iași 1858.

²⁾ Misail—Bulit Inst. p. 179—Chestia Invăț 14.

³⁾ Gh. Seulescu—Prefața la gramatica Română tipărită la 1836—Iași.

credințat lui Gheorghe Asachi.—Astfel Gheorghe Asachi are fericirea de a reîncepe iarăși scoalele române la 1828, care de atuncea nu s'a mai închis, cu toate împrejurările prin căre aștăzi trecut, ba aștăzi mers tot îmulțindu-se și producându-ni progresele la care am ajuns.

Vom aminti aseminea că Gheorghe Asachi cât a fost referendar a epitropiei scoalelor, el era totul, glasul său era ascultat, și că el în astă calitate ne continează a lucrat și muncit pentru îmmulțirea scoalelor, îmbunătățirea lor și crearea acelor instituțiuni, care sunt produsul lumenelor științei.

El a fost ca referendar sau director a epitropiei de la 1820 și până la 1849, Sept. 3, când s'a introdus așezământul scolar a lui Grigore Chică, cu care ocazie desfințindu-se epitropia¹⁾ s'a înființat, și ministerul instrucțiunii unit cu cultelor, fiind ministru la acest oficiu pentru prima-dată Nicu Ghica Comănescu, iar șef de secție Demitrie Gusti.

Asachi ca referendar al scoalelor, avea o acțiune foarte întinsă, putem zice că El era totul.

El avea inspecțiunea scoalelor, a esamenilor; El făcea raporturile către epitropie pentru înființare de scoale și numirea de profesori. El făcea toate proiectele de legi și organizări către epitropie, iar aceasta le supunea cu anafora lui Vodă spre aprobare. El făcea programele și ori-ce dări de samă și statistică asupra învățemântului.

In astă calitate Asachi a lucrat necontenit la îmmulțirea scoalelor și progresul învățemântului.

Cu anul 1832 introducându-se regulamentul organic, care regula și învățemântul public la noi, iar în Iunie 1834, intrând Domn Mihai Sturza, cel întâiul Domn regulamentar: aceste două împregiurări ajută foarte mult pe Gheorghe Asachi, înlățirea și îmbunătățirea învățe-

¹⁾ Th. Codrescu, manualul adm. V. II, p. 203, Iași 1856.

mîntului; — mai întâi că regulamentul organic ¹⁾ regula soarta învățemîntului și punea la dispoziția sa și oare-care mijloace materiale, și al doilea, Mihai Sturza ca unui dintre boerii instruiți ai țării, ca unul ce săcuse parte din epitropia scoalelor și ca unul ce acum a intrase Domn, voia să și atracă simpatiile țării, prin creația de scoale și îmbunătățirea învățemîntului. Gheorghe Asachi dar, profită de aceste împregiurări în favorul învățemîntului, și cu conlucrarea și ajutorul epitropiei său mai bine zis, a mitropolitului Veniamin, președintele eforiei scoalelor, lucrează neadormit la crearea de scoale. Așa: la 1832 să înființeze scoalele primare la Roman, Huși, Botoșani, Galați și Focșani; între ani 1836—42 să înființeze scoalele primare la Piatra, Vaslui, Bacău, Fălticeni, Tecuci și Tîrgul Frumos.

La 1834 Noembrie 8, Mihai Sturza, inaugurează domnia Sa cu înființarea scoalei de fete din Iași, — iar la 1835, Gheorghe Asachi, prin epitropie, supune lui Vodă, conform prescrierilor regulamentului organic, înființarea academiei, așa că Mihai Sturza sănctionând proiectul, în 16 Iulie 1835, să serbează cu mare ceremonie inaugurarea academiei, sub numele de *Academia Mihăileană*, în cașele unde este și astăzi liceul național, iar la Trei-Ierarhi, așa remas numai cursul primar, și cel normal; — regulează ca academia să aibă un internat gratuit, unde să se primească pentru creștere și învățetură macar câte 20 copii saraci ²⁾. — Cursul era de 8 ani cu un program cât se poate de complet, conform programelor din Franța și Germania.

Complectându-se academia, treptat, cu toate cursurile de studiu, la 1837 s'a format și cel întâi consiliu academic compus astfel:

¹⁾ Vezi regulam. Organic secția IV, pag. 143 Iași 1846.

²⁾ Th. Codrescu—Manualul adm. V. II—hrisovul din 1840 p. 301 — Vezi, asemenea Noitions sur la Moldavie par le prince N. Soutzo p. 73—Iași 1849

Gheorghe Asachi referendariu al epitropiei și reprezentantele ei în consiliul academic.

Doctorul Măzabon, președinte, rector al academiei și profesor de legislație.

Doctorul Petru M. Câmpescu profesor de filosofie și censore.

Maiorul Singurov profesor de inginerie și istorie.

Gheorghe Seulescu profesor de filologie și istorie, și secretar consiliului academic.

Doctorul Stămati profesor de fizica și matematica înalte.

I. Casu — casieriu și

Costin Veisa procuror.¹⁾

Din acest institut înalt de cultură au ieșit o mulțime de bărbați capabili și buni patrioți a țării noastre, care au dat pe 1848 și 1859.

Pentru prosperarea artelor și meșteșugurilor, Asachi a lucrat la înființarea scoalei de arte din Iași, inaugurată la 1841.

Monastirile și cele pămîntene și cele grecești, cheltueau averile numai pentru mamona; n'aveau niciodată un institut de creștere și cultură națională.— Dacă în oarecare monastiri grecești era vr'o scoală, aceasta era grecească, iar în cele pămîntene niciodată nu exista, afară de oare-care tipografii, care formau și un fel de scolă bisericească precum era monastirea Neamțului.

Asachi în unire cu mitropolitul Veniamin și cu aprobația lui Mihai Sturza Vodă, reușește să înființeze în monastirea Neamțului la 1843, o scoală primară și catetică pentru tinerii călugări și frați din monastire, fiind profesor archimandritul Arbore²⁾.

Astfel prin o muncă neobosită, numai în intervalul

¹⁾ Buletinul oficial al Moldovei No. 76 din 1847—Asemenea bulet. instrucțiunee de G. Misail din Ianuar 1866 pag. 270—74.

²⁾ Th. Codrescu—Ziarul Zimbru^{*} No. 22 din 1855.

de la 1828—1840, învățemîntul în Moldova cuprindea : 1) scoale începătoare în capitală și în toate reședințele de județ; 2) colegiul din Iași; 3) seminariul Socola ; 4) academia cu trei facultăți : filosofie, legi și teologie ; iară pentru învățemîntul special esista : scoala de inginerie civilă, scoala de zugrăvie; scoala pentru sete și scoala de arte și meșteșuguri ; două interne, unul pentru băetii și unul pentru sete ; iar ca locale de scoale erau : 1) palatul academiei ; 2) scoalele din Trei-Ierarhi 3) scoala de sete ; 4) casa scoalei de arte și meșteșuguri ; și alte locale prin capitalele de județe ¹⁾.

Pentru a lega țara cu lumea științifică, Asachi în unire cu Dr. I. Cihac fundără o societate științifică, și pun bazele unui cabinet de științele naturale, așa că în curând societatea numera între membrii seii pe învățatul Humbold, pe prințul Dimidof și alții.

Pentru formarea de profesorii învățăți și speciali, a lucrat să se trimătă tineri în străinătate, așa : a tremis pe I. Stămati pentru Fizică, pe A. Costinescu pentru matematici, pe Fătul pentru legi și medicină, pe Veline pentru filosofie, pe Leon Filipescu pentru agromonie pe C. Zamfirescu pentru mineralogie și D. Pop pentru frânceză.

Pentru că scoala să aibă la îndămână toate scările, cărțile, publicațiile din țară și străinătate, a lucrat și instituit o bibliotecă pe lângă Academie ²⁾.

Dacă am stârui să arătăm tot ce a făcut Asachi pentru scoale, ar trebui să scriem volume. Vom zice numai atâtă că toată viața sa a lucrat pentru scoale, pentru îmmulțirea și îmbunătățirea lor. El a pus temelia scoalelor noastre, care nău adus progresul enorm

¹⁾ Hrisovul Domnesc din 1840 Manualul adm., p. 301, Vol II.—Iași 1856.

²⁾ Espoziția învățeturilor publice în Moldova 1855, Iași Inst. Albinii. Vezi asemenea chestia învățurei p. 14—19.—Asemenea notiță biografică, pag. 14—17.

în care ne aflăm astă zi. Cu drept cuvînt dar el să numește: *Părintele scoalelor Române*.

Mi-aduc aminte că între anii 1860—69, în care anul am fost scolar, când să facă serbarea scoalelor, în fiecare an la Trei-lerarhi, în ziua de 30 Ianuariu, vinea tot-de-a-una la această serbătoare și bătrînul Asachi—Serbarea să termina tot-de-a-una prin aceste cuvinte: „*Trăiască Asachi părintele scoalelor române*” iar bătrînul, pleca de la această frumoasă serbătoare plânghend.

Vom mai aminti încă respectiv de lucrările lui Asachi pentru scoale, că El la 1843 a prezentat un proiect de organisare a învățemîntului aşa de practic și complet, în cît nică până astă-zî nu avem un aşa proiect, și că, dacă se admitea, astă-zî eram și mai de-partea pe calea progresului și culturei—Intrigile politice precum și opunerea dascalilor Transilvanenî, temîndu-se să nu se aducă profesorî din Germania și Franța, după cum cerea proiectul, aă lăcut să nu se admită.—Acest proiect, în mare parte a servit la facerea așezemîntului scolar din 1851, făcut sub Grigore Ghica V. V. care așezămînt a fost lucrătoriû până la 1865.—Acest proiect aseminea a fost prezentat Divanului Ad-hoc prin un deputat.

Miezul, baza și scopul acestui proiect era ca, toată înstrucțiunea, diferitelor ramuri, să se facă în țară. Iată câteva pasaje din expunerea de motive a aceluî proiect.

„Nu este cu puțină a presupune că studiile, în toate scoalele străine, să fac după tot același sistem; dar și mai mult se poate cine-va îndoi că educația și prelungirea petrecerei junilor în străinătate nu le însuflă, în acele deosebite țri, o simpatie vie, cu înpuținarea sentimentelor patriotice, și că, la înturnarea lor în patrie, deși înezestrați cu diplome și titluri a universităților, îi se văd nevoiți a începe de la capet studiul limbii Române. Lesne este de înțeles că toate aceste

motive nu favoreaza sentimentele de patriotism, care sunt puterea și nervul unei națiuni, precum nicăi propășirea învățeturii naționale.«

După ce Asachi, clădește organisarea învățemântului național, pe scara cea mai întinsă și complectă, închee cu aceste cuvinte:

„Astfel că, chiar familiile avute nu vor fi nevoie să mai duce copii lor în străinătate, a se despărți de fiilii lor, spre aici trimete în țările străine, în o vrîstă foarte fragidă, espuse la pericole numeroase, a lor sănătate, a lor religie, a lor sentimente de naționalitate, nu vor mai fi supuse la niște încercări întristătoare, și junimea crescută în: *Sinul Patriei*, sub ochii guvernului și a părinților, se va forma spre a putea înplini a ei datorii și a ocupa cu talent și vrednicie, posturile care țara îi păstrează în viitorul — Atuncea, nu în zadar, Europa ni va să mărturisit atâtă simpatie și ni va fi invitată să intră în sinul familiei sale, căci: „*Patria non ubi natus, sed ubi educatus*“¹⁾). Iată sentimentele, ideile și lucrările lui Asachi pentru desvoltarea și cultura națională, pentru prosperarea și mărirea Poporului Român.

Să trecem acum la altă serie de lucrări ale lui Asachi, pe lîngă ocupația sa de referendar al scoalelor.

In curgerea anilor 1829—1831, Asachi, fu onorat și însărcinat cu misiunea de secretar, la București, în comisia facerei regulamentului organic, care a redat țările guvernul reprezentativ, și la 1832 a fost trimis la Sankt-Petersburg²⁾, cu boerii țărîi pentru întărirea regulamentului organic.

¹⁾ V. Pop. Ibid 179. Vezi și *Chestiile Invăț. public*, pag. 15.

²⁾ V. Gr. Pop—Ibidem p. 179.

Notă Dăm aici spre memorie numele boerilor ce au compus comitetul pentru lucrarea regulamentului organic.

Visternicul Costachi Pașcanu, Vornicul Mihalachi Sturza, Vornicul Costachi Conachi, Visternicul Iordachi Catargiu și Aga Gheorghe Asachi. Acest comitet unit cu cel din Tart-Românească, a lucrat regulamentul la București.

Ca secretar a comitetului de facere a regulamentului organic, dînsul n'a uitat scoalele române, inima și susținutul său; aşa, între alte regulări și despoziții pentru scoale, face ca prin art. 419 al regulamentului, să se recunoasca ca averi a scoalelor casele din Trei-Ierarhi și moșiile donate de Vasile Lupu. Asemenea tot prin regulamentul organic, a staruit, să se prevadă ca statul să dea o subvenție la fondul scoalelor, pentru a se putea susține și înmulți scoalele române.

Pe lîngă cele-alte lucrări și afaceri, Asachi a ocupat de la 1831—1855 încă o funcțiune foarte importantă, competență pentru dînsul și vastele sale cunoștință; el a ocupat funcția de archivist de stat, unde tot timpul, cât a ținut acest post, s'a îndelemnicit cu studiul și culegirea vechilor documente ale țării¹⁾.

La 1856, sub căimăcămia lui Teodor Balș, Gheorghe Asachi a fost director la ministeriul instrucțiunei și referendariu sau inspector al scoalelor²⁾.

Între ani 1851—1854, Asachi a ocupat funcția de censor al presei, sub Vodă Grigorie Ghica, înlocuind pe bătrînul Teodor Codrescu³⁾.

Censura era instituită prin regulamentul organic. Nică o carte, nică o poezie, nică o piesă teatrală, nică o gazetă nu era permis să se tipăreasca, să apară sau să se joace pe scenă, pînă mai întai nu trece prin cenzură, stergîndu-se pînă și aceia care se pere că aduce o lovire, o ridiculisare, o combatere a viților, a stării sociale, a privilegiilor și favorurilor boerilor sau vre-

După ce regulamentul s'a modificat și aprobat de adunarea extra-ordinară, s'a trimis la Petersburg o comisiune pentru obținerea confirmării lui.

Aceasta comisiune să compună: din Mihalachi Sturza și Gheorghe Asachi pentru Moldova și A. Vilara pentru Muntenia. M. Drăghici.—Ibd. pag. 181—182.

¹⁾ Gh. Asachi.—Chestia Invăț. public. pag. 24—33.

²⁾ Zîmbru 1856 No. 154.

³⁾ Ofisul Domnesc din 22 Ianuar 1851 No. 6 Manual adm. V. II p. 180.

unei puteri streine. Ori ce lucrare dar, de acest gen, numai după ce capăta aprobarea censurei, putea să vadă lumina zilei, să apară.—Va i de cine contra-vine censurei sau nu se supune ei; buzduganul și exilul îi știe de știre! Fie-care trebuea să scrie, cu conștiința legată și mărginită în legiuirile și pedepsele censurei. Ușurarea și libertatea depindeau de la capacitatea, intențiunile și bunătatea censorului. Censorul trebuia să fie om foarte capabil, foarte învațat și prevezetoriu. Censura a fost foarte aspră sub Vodă Mihaiu Sturza; blajină sub Vodă Grigorie Ghica, ceea ce produsă avântul literar, ziaristic și național a lucrărilor din timpul fericitului Vodă Grigorie Ghica, și aduse, ca urmare, *mărețul act a lui 5 și 24 Ianuariu 1859: Unirea țărilor Române.*

Starea lucrărilor, respectiv de scoale, pregătită, de Asachi, se bucură, de o favoare și desvoltare, și mai mare sub Grigore Ghica Vodă, vînit după căderea lui Mihai Sturza, căci sub domnia bunului și fericitului Grigore Ghica, toate instituțiunile și scoalele își ieș un sbor foarte mare, iar scoalele să organizeze după o lege foarte întinsă și solidă, cunoscută sub numele de așezămîntul scolar, lăcrat la 1849—50 de D-nii M. Cogălniceanu, A. T. Laurian, A. Panu și D. Ralet.

Cel mai mare merit al acestui așezemînt este că baza sa era progresistă în toată puterea cuvîntului. Acest așezemînt prevedea toate ramurile învățemîntului public, le îndestula și apoi da puțină, fie căruia din ele de a se perfecționa după trebuință¹⁾.

Sub Grigore Ghica, toate ieș auvenit și sborul cel mai mare; activitatea cea mai întinsă să desvoltă în toate ramurile vieței sociale, dar mai întinsă și mai activă este pe terenul culturei, desvoltării și naționalității.

Pe lîngă bătrînii apostoli ca: Asachi, Seulescu, Bo-

¹⁾ Gh. Misail—Bult. Instr. 1866 Febr. pag. 337,

jînca, Stamatî, T. Codrescu, Dem. Gusti etc. sosiră, unii înainte, de domnia lui Ghica, iar alții în timpul domniei, tineri, cești terminase studiile în străinatate, plini de ardoare și zel pentru munca în binele și ridicarea culturei și a țerei: aşa D-niș M. Cogâlniceanu, T. A. Laurian, C. Negri, V. Alesandri, Ioan Ghica, V. Alexandrescu Urechiă, S. Voinescu, P. Donici. N. Ionescu, I. Ionescu, K. Conachi, K. Negrui, Dem. Ralet, A. Hurmuzachi etc. toți acesteia și alții să pun la muncă cu vigoare: scoalele progresau, se lățiau, se îmbunătățiau și se înzestrau cu tot ce li trebuiau; teatru înstoria, ziaristica, politica, revistele literare, apăreau și se îmulțiau, aşa: Steaua Dunarei, gazeta Moldovei, Viitorul, Zimbru, România literară ect. toate alementau poporul, și pregătiau, sub domnia blândă a lui Ghica, evenimentul dorit de secole: Unirea țerilor și emanciparea morală, intelectuală și națională a Românilor: însuși Vodă Ghica era încurajatorul și conlucrătorul tuturor acestor lucrări¹⁾.

Am făcut aceasta digresiune numai ca o paralelă între fericitul și bunul Domn Grigorie Ghica și Inchiind capitolul lucrărilor lui Gheorghe Asachi, voi respondere unei bănuale, făcută de cel ușor la minte și crieri sau celor seci cu duhul.

Să atribue lui Asachi un fel de paternitate, de partinire și asecție către Vodă Mihai Sturza.

Mihai Sturza era unul din boerii învătați și erudiți din acel timp. El intrase ca membru în esoria scoalelor încă de la 1820, funcționând pînă la 1834, când a intrat Domn, cel întâiul Domn după punerea regulamentului organic în lucrare.

Aci Asachi ca referendar, negreșit că legase o amicite și bună-vroință cu Mihai Sturza, ca și cu mitropolitul Veniamin, ca și cu cei alții epitropi.

¹⁾ Zimbru No. 106 din 1856, Date de sată despre domnia lui Grigorie Ghica când a ieșit din domnie.

După venirea lui Mihai Sturza ca Domn la 1834, Asachi să folosi de prietenia sa cu Mihai Sturza, și o întrebuiță în îmmulțirea scoalelor, și crearea instituțiunelor ce așe de scop desvoltarea intelectuală, morală economică a unuī popor. Dacă observăm statistica, vîdem vă cele mai multe scoale și ramuri de învățemînt, din acele timpuri, s'așe înființat între ani 1832—49.

Iată ce zice Dl. Gh. Misail, respectiv de lucrările lui Vodă Sturza, făcute în primii ani ai Domniei Sale, pentru scoale, la ocazia-când Vodă Sturza, în 27 Mart 1846, a hotărît în favoarea scoalelor, procesul susținut de Asachi contra călugărilor greci de la Trei-lerarhî, ce ripise averile scoalelor donate de Vasile Lupu Vodă: 

„Ar fi a fi necredinciosă,—ar fi a greși dreptății, dacă sub-scrisul n'ar mărturisi că Domnul Mihai Sturza, a făcut un act mare și național, organizând scoalele pe o bază atât de întinsă ”).

Dacă Asachi n'ar fi căutat să se solosască de prietenia sa cu Vodă Sturza, dacă n'ar fi știut să-l menajeze și pe El și împregiurările, nu putea să facă nimică din ceea-ce așe făcut, căci aşa era timpurile: *scoalele și orice progres, trebuiau să le treacă ca prin urechile acului.*

Deci Asachi, a menajat pe Vodă Sturza, și împregiurările, ca să poată plânta, înmulții și consolida scoalele și cultura.

El a lucrat că cărmaciul înțeleapt și prevăzetoriu, carele aflându-se în oceanul furtunos și plin de valuri, în loc de a se bate și lupta cu valurile, trece vasul seu cu înțelepciune și previdere, prin mijlocul lor, și îl scoate la liman sănătos și ne sfârmat. Așa a lucrat și Asachi în timpul lui Mihai Vodă, iar nu pentru alte scopuri și ambițiuni, căci nu s'a bucurat de ranguri și ministere sub Mihai Vodă, nici a căpatat avantaje ma-

¹⁾ Gh. Misail—Bulet. Instr. 1866 Ianuar, pag. 272—3.

teriale, fiind că țara știe că Asachi era sarac și sarac a murit.

Asachi se apreciază după sapte și lucrări iar nu după afecții. Să se examineze tot ce a lucrat și făcut și apoi, să se judece.

Este ușor acelor minți secă, când se vedă în plin progres, când așa plăcinta pe masă, să vadă pete și în sōre, însă trebuie să se uite la greutăți, împregiurări și fapte, și apoi să critice.

Starea lucrurilor și a împregiurărilor, atunci erau foarte critice și susceptibile.—Mă aduc aminte de un săptămână din »Monitorul oficial« a Moldovei, a pus acest titlu: „*Principatele Unite: Moldova și Valahia. Monitorul oficial*“ al principatului Moldovei.«

Ei bine, pentru acest titlu, ministrul de externe Dl. V. Alexandri, a avertisat la moment, pentru acest săptămână, pe Asachi, pe bază articolului 37 din legea censurei. și să notăm că era anul 1858, iar nu anii de la 1832—1849¹⁾. Iată dar împregiurări critice și susceptibile, pentru care se ceră prudență și prevedere spre a trece prin mijlocul lor.

Dacă Mihai Sturza, după puterea ce o avea în țară, ar fi ascultat în totul și în toate pe Asachi, cel puțin asupra învățemântului, Domnia sa ar fi fost glorioasă.

Nenorocire însă pentru Mihai Sturza, că cătră finitul domniei sale, părăsind sfaturile înțelepte a lui Asachi, El face la 1847 un păcat de moarte, sub impulsurile străinilor, prin aceea că strică: *cursul superior și exclude limba română din scoala*, și aşa își ucide propriul seū copil și își pătează toată Domnia sa!..

Nu văd dar nici un temei justificat pe acte și împregiurări, în aserțiunile D-lui Gheorghe Sion, zise la

1856 în ziarul Zimbru, și anume că: »Asachi dacă n'a contribuit, cel puțin a consimțit la reforma sau știrbirea învățemîntului făcută de Mihai Sturza la 1847¹⁾.

Că proba cea mai evidentă că aceasta nu era adevarat, este proiectul de organisare al scoalelor și învățămîntului pe bazele cele mai intinse și progresiste, proiect lucrat de Asachi ca referendariu al învățemîntului public și supus adunărei generale la 1843;— acest proiect a căzut din cauza profesorilor Transilvanenî, îngrijindu-se de cămeșa lor, fiind că proiectul prevedea, aducerea de profesori din Franța și Germania, pentru oare-care cursuri superioare și pentru scoala normală superioară spre formarea de profesori.

Asachi însuși a condamnat acea reformă *numind'o fatală și care a adus lovire in desvălirea și propășirea învățeturei naționale, discreditând'o în opinionea publică*²⁾.

Că n'a împedicat' o? Ce pute face Asachi singur în acele timpuri și împregiurări, când el n'a fost în acea comisiune, și când nu mai avea acuma la epitropia scolelor pe mecenatele și ne' vinsul conlucrătoriū Veniamin Costachi;— erau alții, dușmani ai scoalei și desvoltării naționale!!

Dacă oare-care foî, ce patronau reforma lui Mihai Sturza, să tipăriau la institutul Albinei, după cum zice Dl. Sion; de unde D-sa scoate părtinirea lui Asachi pentru reforma lui Mihai Sturza, acest argument, misse pare foarte ușor și steril,— Institutul Albina, era tipografia, iar nu Asachi și principiile sale, și cred că Dl. Sion, știe ce este o tipografie, mai ales că D-sa este membru și al academiei, pe când nemuritorul Gh. Asachi, care a studiat 16 ani în străinatate, care cunoștea 7 limbi și a muncit jumătate secol în ogorul desvoltării

¹⁾ Zimbru No 192 din 1856

²⁾ Ga. Asachi—Chestia învățeturei publice pag. 22—33 Iași 1858.

noastre culturistice și naționale, dînsul n'a fost membru academiei!

E bine dar se căutăm și să drămăluim toate împrejurările, când vorbim despre apostoli desvoltări noastre din acele timpuri.

VII.

Lucrările lui Asachi în ramul industriei naționale.

Gheorghe Asachi, n'a fost numai dascal: activitatea sa s'a întins în toate direcțiunile ce aveau de scop dezvoltarea Românilor, aşa că Moldova datorerește lui Asachi nu numai organisarea învățemîntului primar, a celui gimnazial, a scoalei de inginerie, a scoalei de pictură, a teatrului național, dar chiar începutul și existența primelor scăale de meserii, din care pînă astăzi trăește scoala tehnică din Iași, înființată prin inițiativa sa la 1841, sub numele de scoala de arte și meșteșuguri, în care se înveța șese ramuri de meșteșuguri.

Asachi, nu numai că a stăruit în înființarea acestor instituții, dar chiar le-a pus în aplicare și el însuși, în cât putem zice, că economia națională a avut în Asachi un apărătoriu, că carele să-i dorim și în viitoriu, contribuind și cu însăși fapta, la nașterea, formarea și dezvoltarea industriei naționale.

Asachi înființază cu spesele sale o tipo-litografie la 1828, mai întâi în casele de la Mitropolie; pe urmă strămutată în casele D-lui Iorgu Ghica, unde este astăzi scoala de bele-arte, și de aci strămutată în casele sale la 1835.

De la 1828 și pînă la 1869, Asachi, înzestrase tipografia și litografia sa, aşa de bogat că putea să efectueze toate lucrările priivitoare la tipografie și litografie. În acest institut industrial al seū s'aū tipărit toate cărțile dintre anii 1828 pînă la 1840, când apoi a început a se mai înființa și alte tipografii. Tipografia lui Asachi a re'ntrodus, după atâtea secole, tipărirea cu litere latine, fiind că tipografia de la Mitropolie ce exista atuncea, avea numai litere cirilice. În acest institut al seū au eșit cele întări hărți românești, tablouri, peisaje și feluri de desen precum erau: *icoana lumei și tablourile domnilor români*: toate cărțile, revistele, hărțile, tablourile și ziarile eșite, de la 1828 pînă la 1869, sunt proba evidentă a acestui institut, și toate poartă titlu, tipografiei sale: *Institutul Albinei*.

Care înse a fost în cele din urmă rezplata a acestor sacrificii? Punerea institutului seū în neputință, pe la 1860, de a mai pute continua și a se susține, din cauză că, oamenii rei și interesați, îi luară publicarea *foei oficiale*, copilul seū, căci el este cel întări, care a inaugurat la noi presa, și publicarea bulitinului oficial, și o dădură unui ebreu, fără macar o formă de licitație, în cît al seū mare institut *tipo-litografic*, s'a osindit la ne-lucrare.

Bâtrînul, nu zise nimica, de cît esclamă aceste cuvinte:

„Sic annorum labor quinquaginta remuneratur.“

Astăzi remășiile acestei tipografii, sunt închise în hambarele D-lui Teodor Codrescu, și niminea nu se mai gândește la ele; asemenea și cea mai mare parte din cărțile și mobilele lui Asachi, sunt închise tot în hambarile D-lui Codrescu, fără să se iee și să se pună la muzeu sau la o scoală spre conservare. *Câtă decădere în simțiminte și datorie!!!*

Asachi a înființat asemenea prima fabrică de hârtie în România, cu care s'a compromis tot rodul munciei și economiei sale. Iată în câteva cuvinte istoricul acestei fabrici: în partea de răsărit și meazăzi a orașului Piatra, departare ca de trei chilometre și pe țer- mul drept al râului Bistrița, să ridică un mic platou, lîngă poalele munților; acest platou este încungiurat, în plan mai jos, de mici grădini, fânațe și lunci; o poziție încântatoare, numită de Asachi: *Petrodava*, și care face parte din moșiea statului *Vălenii* unde este și schitul de maice.

Gheorghe Asachi solicitără la Mihai Sturza ca să-ădee din trupul acestei moșii locul citat mai sus pentru a înființa o fabrică de hârtie. Mihai Sturza dădură lui Asachi acest loc ca proprietate vecinică a sa, și cu destinație de a înființa pe el fabrica de hârtie.

Construirea fabricei cu toate atenansele sale, și anume: localul propriu pentru fabrică, casele de locuință pentru Asachi; casele de locuință pentru lucrători, tragerea unui canal din Bistrița în lungime de 320 metri, s'aă făcut în anii 1839 și 1840, sub conducerea D-lui Lascăr Stavri, elev al academiei Mihailene, pe care Asachi îl însărcinase anume cu aceste lucrări ca unul ce cunoștea limba germană.

In primavara anului 1841 să și începă fabricarea hârtiei, sub conducerea maistrului Mihail Hodocin.

Calitățile de hârtie ce se fabricau erau: hârtie ordinară pentru băcăni, și hârtie pentru scris vânătă și albă-gri. Dosarele autorităților din localitatea noastră din trei ani 1842 și 1856, sunt proba cea mai evidentă despre existența acestei fabrici. Hârtia de scris avea incrustat numele lui Asachi, sub inițiialele; *C. A. G.*.

Trăesc și astăzi în orașul Piatra, cetăteni încărunciți acuma, cără spun că Gheorghe Asachi, după ce a construit fabrica și a început fabricarea hârtiei, petrece

mai în toate verile la fabrică: probă este că multe din scrierile sale poartă data și locul: Petrodava. Ii spun că de câte-ori Asachi vinia în oraș, se oprea la scoala primară, numită Domnească, și spunea băieților să vîpă Duminica la fabrică;—băieți ducându-se se întoarce fie-care câte cu un conț de hârtie. Ii spun cum Asachi ii îmbrățișa, ii seruta și ii sfătuia să se si-lească la învățetura unică comoară, care poate să-i facă sericii și bună cetăteni!

Asachi a trecut pe urmă exploatarea fabricei fiului său Alecu Asachi; acesta a ținut-o în exploatare pînă la 1854, când a trecut-o venerabilului defunct Nicolae Vicol; care a ținut-o până la 1858, când defunctul Vicol, ruinat cu desăvârșire din cauza guvernelor vitrige și a concurenței străine, a încetat ori-ce exploatare și fabrica s'a închis. Care a fost deci cauza că această fabrică după o existență de 14 ani, cade în neputință de a mai pute continua?

Vitrigimea guvernilor, nepăsarea noastră și concurența străină, boale de care suferim și astăzi; boale care vor ucide și de aci înainte ori-ce întreprindere națională, dacă vom sta tot în astă nepăsare!

Nu toți părinții virtoși și buni patrioți, au fericirea ca fiil lor să-le calce pe urmă. Această nenorocire a avut-o și bătrînul Asachi, căci seiorii săi Alecu și Demitrie, n'au calcat pe urmele părintelui lor, cu toată creșterea și instrucția îngrijită ce li-a dat-o. Acestia au risipit, după moartea părintelui lor, mai tot micul avut și suveniri remas după bătrînul Asachi; aşa, moșia Petrodava a vendut-o mai întâi la niște poloni, acesteia unuia ebreu, care o stăpânește și o espluatează astăzi: iată în ce mâni a ajuns munca lui Asachi, și locul ce l'înzechă ca un paradis, și unde din când în când își repausă bătrînețile sale. Din toată munca lui Asachi, din toate înzestrările făcute pe acest loc, mai există as-

tă-ză frumoasa grădină, de pe platou, înzestrată cu leliuri și pomii roditorii și casele în care locuia Asachi.

Tot astfel, și casele din Iași a lui Asachi, zidite de El însuși la 1835 și pe care era săpată macsimă sa: „lucrul și al meu repaus,” sunt trecute în mâini streine, aşa, că generațiile actuale și cele viitoare sunt lipsite de mânăgerea de a vide și a zice: „Aci a locuit Asachi», precum sunt lipsite de mânăgerea și putința de a zice: „aci a locuit Anastasă Panul; aci s'a făcut alegerea lui Cuza; aci a locuit cutare învățat și patriotul șl Moldovei», căci toate aceste case au trecut și trec succesiv în mâinile străinilor și cu deosebire a jidaniilor, și aceasta din cauza nepăserii noastre și a autorităților, căci nicăi macar acestea nu s'au îngrijit ca casele, în care au trăit asemenea oameni mari ai Moldovei ori s'au făcut cutare acte mărețe pentru Români, să nu treacă în mâinile străinilor, ci să se conserve, destinându-se macar pentru scoale. Cât n'ar fi încălzită și inspirată junimea care ar învăța carte în casa în care a trăit Asachi, Panul sau s'a ales marele și nemuritorul Alexandru Cuza!!

Să sperăm că generațiile ce se ridică vor fi însuflate de sentimente mai sănătoase și mai patriotice și vor repera relele săcute de antecesorii ei.

VIII.

Publicațiile și scrierile lui Gheorghe Asachi.

Activitatea cea mare, prodigioasă și sacrificiile enorme a lui Asachi, sunt acele produse în domeniul literar, științific și a diverselor sale scrieri și publicații. Aci este vast, este prodigios, este sublim.

Asachi ave de scop și temelie progresul național, dezvoltarea intelectuală și națională a Românilor, iar ca mijloace pentru ajungerea acestui scop erau: scoalele naționale, teatrele, societățile științifice și filarmonice, presa și toate acele instituțiuni care luminează spiritul, cultivă inima și desvoltă sentimentele: toate acestea le au pus în lucrare prin activitatea și știința sa, în curs mai bine de jumătate de secol.

Providența însăși îl pregătise pentru aceasta muncă vastă și grea. Barbat intelligent; capabil, activ, înzestrat cu studii literare, științifice și archiologice; plus cunoștința a șepte limbă, pe lîngă limba patriei, căci cunoștea cu perfecțiune limbele: Polonă, Rusă, Latina, Germană, Italiană, Franceză și Engleză: era deci înzestrat cu toate cunoștințile, talentele și armele necesare unei misiuni atât de mari și sântă: Apostol și regeneratoriū al limbii și naționalității poporului Român, și în adevăr că le-au întrebuințat cu folos.

Ziarul
ALBINA ROMANA

La 1829, pe când niminea nu știa ce se petrece în țară și afară de țară, din cauza lipsei de presă; pe când nu se știa nicăi să cunoștea în țară, acest puternic mijloc de exprimare a opiniunei publice, a acestei formidabile puteri, numită opiniunea publică a unei țări, Gh. Asachi, pune temelia și începutul celuī întaiu ziar român în țara noastră: **Albina Română** la 1 Iunie 1829.

Iată ce zice Dl. Mihail Cogălniceanu asupra acestei importante lucrări.

„Să săcuse căte-va încercări, afară din țară, de a înființa un ziar Român, aşa: Racocea la Lemberg 1817; Karcalechi în Buda la 1822 și C. Roseti la 1828 în Sacsonia, însă toate încercările și ostinelele lor rămasă sâră rezultat.

Numai singuri doi băbați nu perdură curajul: I. Eliadi în Muntenia, care înființă și susțină *Curierul Românesc* la 1 Aprilie 1829 și Gheorghe Asachi în Moldova, înființă: *Albina Română*, la 1 iunie 1829, care a continuat timp de 33 ani, și când! Atuncea când era impusă censura¹⁾. Aceste zare adaugă Dl. Cogălniceanu, în acele vremi, fură o adevarată revoluție între Români. Ele deschise o lume nouă, punându-¹ în contact cu cele-alte popoare mai civilizate, arătându-le faptele, propășirile și mai ales driturile.

Amvon mai înalt de cât toate anvoanele, auzitorul lor era pretutindine și glasurile lor străbateau în palaturile bogăților, în căsuțele răzeșilor și posesorașilor. Politică, pre căt le era ertat; științe; arte, literatură, morală etc. ele au tratat; clase întregi sură prin ele desțepțate; luminate și chemate la viață publică. Așa, că *Albina* și *Curierul*, au respîndit în starea de mijloc, mai ales, mai multe idei, mai multe credință nobile, mai multă învățetură de cât însăși scoalele»

Albina dar și Curierul au deschis drumul inteligenței

Pentru susținerea acestei soi și a tuturor publicațiunelor, Asachi și-a înființat tipografia sa proprie. Albina românească a continuat 33 de ani sub numele de Albina Română, România, Patria, gazeta de Moldova și în cele din urmă Patria 1858—60.

Pe lîngă acest ziar, Asachi a mai redactat următoarele foii: Icoana lumei în anii 1840, 41; 64 și 65. Spicitorul de la 1851—42. Arhiva Albinei României de

¹⁾ România Literară din 1855 Iași No. 4, pag. 52 și 53.—Vezi asemenea Dacia Literară de M. Copălniceanu din 1840 Iași.

la 1844—46. Și o foae rurală sau economică numită Oziris ¹⁾.

Când cineva privește munca colosală ce trebui să-și fi dat Gheorghe Asachi în redactarea și scrierea atâtorei foi, în acele timpuri unde era lipsă și de inteligențe și de mijloace și când vede că astăzi sunt orașe unde nu se lucrează nicăi o carte, nicăi o foae periodică, și poate închipui ori cine munca și sacrificiile lui Gheorghe Asachi. — Așa în cât adesea mă întreb care este progresul generațiunilor noastre, sub raportul muncei, sacrificiului și devotamentul pentru binele Patriei?

Spre a vide fie-cine sentimentele de care era inspirat Asachi, în toate actele sale, dăm aci, spre edificarea generațiunilor actuale; *moto Albinei Române* și o frasă din prefața de la *Albina Română*, precum și o poezie anacreotică *despre Trântor și Albină*.

Moto la ziarul Albina Română:

„Este albinei dor și lege
Din flori miere a culege“ ²⁾.

Dăm aci o frasă, din înainte cuvîntare, făcută la cel întâi numer a *Albinei*, din 1-iu Iunie 1829 :

„Albina Românească astăzi vede întări lumina zilei,
„și tinerile sale aripă le cearcă, în ostenitoarea sa călă-
„torie, miș și miș de flori cu felurite văpsele și miresme
„în podobesc câmpul pre carile, ea va se sboare, însă
„numai acele flori și vor fi plăcute care aduc mană și
„vindecare, de însăși blânda ei fire povățuită, se va feri
„de cele ce sunt amagitoare frumuseței, cari ascund
„farmec și venin în sinul lor.“

¹⁾ V. Pop. Ibidem pag. 182—Vezî asemenea *Dacia literară* din 1859 editia II p. 79.

²⁾ Vezî frontespiciul la *Albina Română* de la 1 Iunie 1829 anul întâi

lată și alegoria făcută la finea acestei înainte precum
vântări în No 1 al Albinei, alegorie între *Albină* și
Trântor:

» *Trântorul* « Spune, spune mică albină
In cotro mergi acum trează?
Când a soarelui lumină,
Pe cest câmp nu scânteează?

Încă tremură pe foaie
In munți roua și pe ripe,
Nu te temi să tă se moaie,
Delicatile aripe?

Încă florile 'n miițe,
Stând în umbră tupilate,
Tin închise și 'n vălite,
Bobocelile plecate.

De ce shori ca o segeată,
Care aerul despiciă,
De unde vii tu mânecată,
Și 'n cotro albină mică?

Lină'ți viața mea și bună,
Fără multă osteneală,
Cele care altii adună,
Prânzu'mi dau chevirnisală.

Așa trântorii urmară,
Am trăit așa tot bine
Cu cara la altul ceară
Suge miere ca și mine.

Albina. Dice albina 'n repergiune,
Lucru toate vinge 'n lume,
De voești, sburând țo' spune,
A mea sistemă și nume.

Eū' s'albină românească,
Al meū dorul 'i ş'a mea lege:
Pre cāmpia pămîntească,
Din florī miere a culege.

Ale mele surioare,
Când abia se luminase,
Dulce pârgă de pe floare
O căra de mult a case.

Eū de farmec amortită,
Zăcuī timpuri multe—aice
Şi abia me simt trezită,
In acest minunt fericie!

Aleu! lucru mult m'aşteaptă,
Multe câmpuri voiū petrece,
Unde soarta te îndreaptă
Mergi şi tu, că timpul trece.

Şi mě lasă în a mea cale,
S'adun ceară, dulce miere.
Că de-a mele şi de a-tale,
Zile, samă ne vor cere.

IX.

Nuvele istorice, balade, poezii, fabule.

Imaginaţiunea şi creaţiunea lui Asachi, în aceste genuri de scrieri, sunt prodegioase, sunt vaste; este tot ceea ce o imaginaţiune vie, o erudiţiune şi cultură profundă, un spirit cugetător şi creator, o inimă nobilă şi plină de sentimente patriotice, pot să producă.

In nuvilele istorice, în balade, n'aă rămas sapte mărețe, isbînză victorioase, tradițiună naționale, din trecutul glorios, pe care să nu le descrie cu tot focul ini-meî și puterea judecătei și a imaginațiunei, și să nu le cânte în versuri homerice și în melodii apoloniene. Nu este, zic, nică o întîmplare mai însemnată din istoria patriei, care să n'o fi cercetat, scris și publicat; aşa vom cita : *Elena Dragoș sau ſica lui Stefan cel Mare, Ana și Turnu lui Butu; Cetatea Neamțului; ziua din urmă a municipiului Iașenilor (Iassiorum)* nuvelă istorică de o importanță ne-prețuită; *Zvidrigelu*, nuvelă din istoria Poloniei, *fuga lui Petru Rareșu* prin munți din județul nostru; *Izabela și Petru Rareșu*, episod din istoria patriei; *Romidava*, nuvelă și tradiție istorică despre venirea lui Bogdan Dragoșu și restatornicirea principatului Moldavei la 1359; *Alexandru cel Bun și trecirea imperatorului Paleologul prin Moldova la 1425; lupta moldovenilor cu călării germani, în Borusia* pe la anul 1422; *cuvîntul cel din urmă a lui Stejan cel Mare, cătră ſiul său la 1503*. În fine o mulțime de întîmplări din viața și saptele poporului român: toate însoțite de tablouri respective; cu un cuvînt Asachi era mai mult de cât pasionat în acest gen de scrieri, pentru a desmormînta și re'nvie gloriile străbunilor nostri, acoperite de răutatea vremei și de negura neștiinței, că să le transmită nouă și posteritatei ca tezaure neprețuite.

Asachi ave ca moto pentru acest gen de scrieri maximă din Ovid:

„*Et pius est patria facta referre opus.*“

(Cuvios lucru este a aminti faptele Patriei.)

Ovid (Tristium)

Ca exemplu vom aduce aci căte-vă pasaje din scrierea: *Dochia și Traian*.

Dl. Mihail Cogălniceanu, criticând acest gen de scriere a lui Asachi, zice: „*Dochia și Traian* este una din ca-purile de operă a lui Asachi, cea mai importantă; în ea găsim cea mai erudită literatură, cel mai mare talent în zugrăvirea însușirilor și frumusețelor munților nostri; cea mai adevărată poezie; simplă, firească și plină numai de podoabe naționale; în fine, totul este mareț în descrierea acestui episod: totul este bun, frumos subiectul, ideile și stilul.»

Iată cum începe Asachi descrierea baladei *Dochia și Traian*.

Intre ariapele arzetoare crește umbros și nalt fenic,
Vermile și urzește o lume nu ma'n sinul unu'i spic,
Vulturului place sborul pe a furtunior aripe;
Bucură-se fiară crudă în adincul unei ripe,
Aşa firea înțeleaptă prin un farmec minunat,
Pre zidire cu simpatie către un lucru aŭ legat.
Pentru omul este patria a Eleziei cîmpie
Unde toate'i se arată și'i resună 'n armonie.

.

După aceste, Asachi, începînd descrierea munților Cârpați, zice „Acestor munți sunt Români'i datorî pentru a lor păstrare, de la epoca căderei imperiei Apusene, căci aŭ fost un timp plin de nenorociri, în care numai un car sau un cal repede putea feri pe lucrătorul șesului de armele sau fearele barbarilor»

.

Dupe ce Asachi finește descrierea munților Carpați și cu deosebire muntele Pionul sau Ciahlăul, apoi dă balada privitoare la *Dochia și Traian*.

Bala da.

I.

Intre piatra detunată
Şi-al sahastrului picior,
Vezi o stincă ce-a fost fată
De un mare Domnitor.
Acolo de rea furtună
E lacaşul cel cumplit,
Unde Vulturul resună
Al său cântec amortit.
Acea Doamnă e Dochie
Zece oi 's a ei popor!
Ea domnează'n vizunie
Peste turme și păstor.

II.

La frumusețe și la minte
Nică o fată'l sămăna.
Vrednică de-a ei părinte,
De Decebal, ea era.
Dar când Dacia a impilat'o
Fiiul Romei cel mărît,
Pre cel care ar fi scapat'o
De-a iubi aū juruit.
Traian vede astă zină
De și e biruitor,
Frumuseței ei se'ncchină
Se sub-jugă de amor!

III.

Imparatu'n zadar cată
Pe Dochia imblânzi,
Vezend patria ferecată
Ea se 'ndeamnă a fugi
Prin a codrilor poetică

Ea ascunde al ei traiu,
Acea doamnă tinerică
Turma pastă peste plaiu,
A ei haină aurită
O preface în șașag;
Tronu'i iarba înverzită
Schiptru'l este un toiag.

IV.

Traian vine'n astă țară,
Si de-a birui deprins,
Spre Dochia cea fugară
Acu mâna aū intins.
Atunci ea, cu graiu' ferbinte,
Zamolcsis, o zeu! striga,
Te jur pe al meu' părinte
Astă-zî, rog, nu mă lasa!
Când intinde a sa mâna
Ca s'o stringă'n braț Traian,
De al ei Zeu' scutita zină
Se preface'n bolovan.

V.

El petroasa ei icoană
Nu'ncetează a iubi,
Pe ea pune-a sa coroană,
Nică se poate despărți.
Acea peatră chiar viaoe
De-aburi copere a ei sin,
Din a ei plâns naște ploae,
Tunet din al ei suspin!
O Ursită o privighiază
Si Dochia dese ori,
Peste noură luminează
Ca o stea pentru păstor.

Unul din genurile de scrieri a lui Asachi a fost și genul poetic, cătră care ave un dor și o tragire din copilărie, precum însuși o declară aceasta în epilogul din fruntea poezilor sale; el a înbrăcat multe fapte

și întîmplări în pana poetică; asemenea un alt gen de scriere al seū este și sabulele, prin care, ca și un alt Esop, conform timpului și împregiurărilor, în care a trăit, biciuia moravurile stricate.

Ca exemplu, dăm aci câte-va poezii și sabule.

Timpul fuge.

Timpul fuge cu iuțală,
Ear peirea noastră vine,
Să nu pierdem vr'o clipală,
Zile să trăim senine.

Am vezut că'n primavară
Dimineața naște-o floare
Dă miroase pînă'n seară
și apoi cu ziua moare:
Timpul fuge . . .

Auzit'am mari cuvinte
Din filosofică gură;
Însă nu țin alta minte
De cât astănvățetură:
Timpul fuge . . .

Un neam merge, altul vine,
Cu cel mare cel mic pere.

Noroc traînic numai ține,
Dar nici vecinica durere:
Timpul fuge . . .

De ce avem înțelepcinne
Intr'o viață-atât de mică?
Când ea alta nu ni spune,
Fără că, nu știm nimică:
Timpul fuge . . .

De vreă ochi ca să vază
Pe ornic timpul îndată
Acul ce în jur rotează
În loc de minute arată

Timpul fuge cu iuțală
Ear peirea noastră vine
Să nu pierdem vr'o clipală
Zile să trăim senine!!!

Reproducem și două din sabulele sale, foarte muscătoare, la adresa celor fansaroni și lingușitorii:

Două spice

Cu 'nalțată mîndră frunte
Un deșert spic defaimă
Pe-un spic plin de grăunte
Ce în jos se atârnă
Zice deci l'a lui vecin:
„De rîs, lucruri curios
„Ca tii capul aşa jos!
Înăuntru spicul plin
Aă respuns l'această ceartă

„Nu doresc a mă schimba,
„A mea frunte a'ștă rădica
„Când de tot ar fi deșartă.

Ursul, Pasarea, Șerpele și Momița.

Un selbatic urs de munte
Cu ochi mici și lată frunte
Vrind să'ștă facă carieră
În a curtei naltă sferă,

Unde trăia vite-o mie
Sub a leului Domnie,
De vecină aș întrebăt
Cum să între la împarat?
„Mergi, momișău zis, sărind :

Paserea ţău spus „cântând“
Serpele i da un alt plan:
„Vrând a fi bun curtezan,
„Mergi pe pînțice vecine
„Tărîndu-te ca mine.

Arte, teatru--Calendare.

Asachi pe lîngă că era versat în literatură, știință, pe lîngă că era poliglot, era special și în științele matematice, în inginerie, arhitectură și pictură.

El este, care a dat naștere și început, la noi, scoalei de bele-arte și pictură. Cele mai frumoase fapte și tradițiuni, din viața poporului Român, le-aș reprezentat și zugrăvit în tablouri foarte frumoase. El a lucrat colecțiunea de tablouri a Domnitorilor nostri și o mulțime de alte monumente și peisaje locale și străine. Așa, vom aminti **tabloul**, care înfățișază pe **Alecsandru cel Bun**, Domnul Moldovei, primind corona din mâna ambasadorilor lui Ioan Paleologul la 1425; **Tabloul**, ce reprezintă pe zina **Dochia și Traian** cu perspectiva Pionului; **Iulta eroică a Moldovenilor** la 1422 cu călarii germani; **Bătălia de la Baia**; **Invingerea lui Ștefan și Dumbrava Roșă** la 1497, **Tabloul**, ce reprezintă înmormântarea soldaților morți la Valea-Albă 1496; -- **Ovidiu** în mijlocul **Dacilor**; **tabloul cronologic al Domnilor**. În fine o mulțime de aceste tablouri istorice și naționale, care de care mai importante.

Tot Asachi, este care a format, cel întâi în țară, harta țării și acelor alte continente, formând: *primul atlas în limbă terii*: toate aceste tablouri, peisaje și hărți le-aș dat la lumină încă de pe la 1833—40.

Respectiv de teatru, Asachi, este care cel întâi la 1817, a pus începutul și fundamentul teatrului românesc; El cel întâi a îmbracat această muză în vesminte și similitude românești, producând o mulțime de piese: co-

medii, drame și vodivele de o frumuseță sublimă, ridicând prin acestea teatru la adevaratul scop și înălțime de scoală practică, de biciuire a viciului, de laudă a virtuții, și de deșteptarea frumoaselor sentimente.

Așa : *Păstorița Cârpaților*, cea întări piesă română jucată pe primul teatru românesc la 1817; *Vochița*, melodramă originală, *Tiganii*, edilă cu cântice, *Balo în Maschera*, operă în 3 acte și altele.

Vom aminti că Asachi era pasionat pentru teatru și muzică ; casa lui era o adevarată societate filarmonică și scoala de muzică ;— Soția sa, fiica șefului orchestrei imperiale din Viena, era o vestită cântătoare și pianistă ; toți copiii lui Asachi știau și iubiau muzica.

Asachi este aseminea, cel întări care a făcut și editat în limba română calendare și observații meteorologice. El singur a fost în acele timpuri, dintre Români, barbatul înzestrat cu cea mai întinsă cunoștință în științile matematice și astronomice. Colecțiunea calendarilor sale, începute la 1840 a continuat pînă la 1867, cuprinđând pe lîngă datele calendaristice, o mulțime de scrisori, învățeturi, nuvele, poezii, fabule, tablouri, soarte instructive și amuzante. Nică unul dintre calendarele, ce aă început a eși, în urma drumului deschis de Asachi, nu cuprindeaș scrieri mai importante ca a lui Asachi. Calendarele lui Asachi, zice Dl Cogălniceanu, ocupă cel întări loc în literatura Almanahurilor, dându-ne deosebite articole din merit literar foarte mare ¹⁾.

Tot Asachi este care a lăcrat pentru prima dată în limba noastră manuale de matematici ²⁾ încă de pe la 1813, și care său tipărit la 1836, 37 și 38.

Iată în fine parte din catalogul voluminos a scrisorilor lui Gh. Asachi :

¹⁾ Romania Literară din 1855 No. 2, pag. 36.

²⁾ Amfîlochie Episcopul Hotinului încă a publicat la 1791 o filadă, în care prin semne de nûle a înștișat câteva figuri geometrice, însă foarte impecfecte—Notișă bibliografică—Ibidem p. 8.

1) Albina română, mai în urmă »România.« jurnal (1829—1849);—2) „Istoria Rusiei“ 2 părți (1832);—3) „Harpa română“ (1832);—4) „Matematica“ »(Aritmetica“, 1836; „Algebra,“ 1837 și „Geometria,“ 1838);—5) „Lapeirus“, dramă cu cîntice 1837;—6) „Norma,“ operetă lirică, prelucrată (1838);—7) Emisferul „pămîntului și sistema soarelui“ (1838);—8) „Fiul perdut,“ dramă (1839);—9) „Petagogul,“ comed. (1839);—10) „Icoana lumei“ (1840—1841);—11) „Spicitorul,“ jurnal (1841—1842);—12) „Lecsicon de conversație“ (1842); 13) „Tabloul sinoptic al Istoriei Moldovei,“ (1842);—14) „Arhiva Albinei României,“ jurnal (1844—1846); 15) „Gazeta de Moldova“ (1850—1858);—16) „Culegire de Poezii“ (1836 și 1854); 17) „Țiganiș“, idilă cu cântice (1856);—18) „Pătuia“, jurnal (1858—1860);—19) „Fabule“ (1862);—20) „Elena Dragoș,“ dramă originală (1863);—21) „Petru Rareș,“ dramă originală (1863);—22) „Turnu lui Butu“, dramă originală (1863);—23) „Voichiță“ melodramă originală (1863);—24) „Poezii“ (1863);—25) „Balo in Maschera“, operă în 3 acte (1864);—26) „Nuvele istorice ale României“ (1867);—27) calendare pe fie care an (de la 1840—1867) pline de scrieri instructive.

Tot stăruințelor și zelului lui Asachi, se datorește aducerea la lumină, a prețioasei scrisori: „Cronica Românilor de Sincai—și iată cum:

Sincai începură la 1808, publicarea cronicelor sale în Transilvania. Austria veștind că prin publicarea unui op așa de important să descopere drepturile Românilor de sub corona sa, opri tipărire. Censorul, în virtutea decisiunile căria se oprișe tipărire, scrise pe marginea manuscriptului: »*Opus igne auctor patibulo dignus est.*“ Așa că din aceste motive politice scrierea lui Sincai nu s'a putut tipări în Transilvania din cauza întrigilor Ungurilor.—O copie a scrisorilor lui Sincai, aprobată de

El, încăpusă în mânilor archimandritului Vida, fost profesor la Socola.—Vida incepuse tipărirea în tipografia Mitropoliei de Iași, în un mod necorect și fără a fi fini, aşa că lucrarea remasă neterminată mai mulți ani.

Asachi apreciend marele merit a acestei scrieri și dorind a ei publicare, în folosul istoriei Românilor și a literaturii, a îndupicat pe Printul Grigorie Ghica de a cumpăra manuscrisul de la archimandritul Vida, care după o multă stăruință a lui Asachi, s'a supus a ceda scriptul pentru un preț de 200 galbeni, iar cronica s'a tipărit cu cheltueala statului la 1853 și sub direcțunea D-lui Constantin Negruți ¹⁾.

Asachi a contribuit foarte mult prin scrierile, lucrările stăruințele și relațiunile sale, la respîndirea în Europa, a conoștiinților despre Români. Având fericirea de a avea ginele pe Edgar Quinet unul din cei mai mari scriitori, publicist și democrați ai Franției, Asachi a lucrat prin ginerile seū foarte mult pentru drepturile Românilor. Însuși Quinet a devenit un mare filo-român prin scrierile sale pentru Români și prin apărarea drepturilor lor, pentru care Români ca semn de recunoștință i-a dat dreptul de cetățan român.

Pe lîngă acestea, Asachi, voind să da străinilor o idee despre istoria țărei, a trădus și publicat în limba franceză, nuvelele istorice ale Românilor, o culegere a poezierelor sale, compuse după regulele prosadiei, adoptate la caracterul limbii; mai multe alte fragmente din scrierile sale le-a ū tradus în limba franceză, germană, engleză, polono: toate aceste au făcut străinătății cunoscută erudițiunea sa, și de aceia Asachi și biografia sa sunt trecute în dicționarul barbaților erudiți și savanți din 1858 publicat la Paris ²⁾.

¹⁾ Gh. Asachi—Calendarul pe 1861 anul al XX, institutui Albinei pag. 13 și 14.

²⁾ Notiță biografică a lui Gh. Asachi—Iași 1863 Institutul Albinei.

X.

Concluziune.

Din cele espuse pînă aci asupra vieței, lucrărilor și scrierilor lui Gh. Asachi, ori cine remâne convins prin realitatea lăptelor că, Gh. Asachi a fost unul dintre marii apostoli, inițiator, creator și lucrător la opera dezvoltării intelectuale, morale și naționale a poporului Român. Pe lîngă întinsele sale cunoștință, pe lîngă că era înzestrat cu toate științele și însușirile necesare unui apostolat atât de mare și important, apoi toată activitatea sa, să caracterisază priu o neobosită stăruință, lucrare și sacrificiu în crearea, susținerea și lățirea tuturor acestor instituții și lucrări ce nasc dezvoltarea, progresul, civilizația și mărirea unui popor.

In ediția a doua a acestei screri, procurându-mi isvorările ce mi-ați lipsit, voi face și o critică mai întinsă și dezvoltată, asupra diverselor screri și publicațiilor a lui Gh. Asachi.—Pentru acuma zic numai atâtă că toate screrile, lucrările și publicațiile lui Asachi sunt pline de erudiție și de învățeminte foarte instructive patriotice și morale.

Dacă în unele din screrile sale, stilul și cuvintele cu care sunt îmbrăcate unele idei, nu sunt la nivel cu progresul de astăzi în limba română, trebuie să considerăm timpul în care a scris și starea de cultură în care se afla limba română. Asachi, ca și alții contemporani ai săi, trebuea numai să caute, să creeze cuvinte, dar chiar să formează gramatica limbii române; plus că el însuși își făcuse tot studiul în limbi străine, cu deosebire în limba germană, polonă, latină și italiană, aşa că putem zice că Asachi la începutul apostolatului său, scriind, nu numai forma și năștea limba română cultă, dar o și învăță, condus de limba poporului român, povățuit de limba latină, mama limbii noastre, și de

limbele franceză și italiană, surorile limbei noastre.—Nemuritorul Ioan Eliadi, însuși zice, în criticele sale, asupra limbii române, publicate la 1864, că îi este rușine, când vede cum scriea și se exprima la 1820.

Din lungul acestei espunerî deci, ați vezut, iubiți colegi, viața, lucrările și scierile lui Gh. Asachi. El a muncit mai bine de jumătate secol pentru dezvoltarea și renașterea intelectuală și națională a Românilor. El este primul între apostoli culturei noastre, care a pus în mișcare toate mijloacele, pentru ajungerea acestui scop. A muncit și lucrat de la 1813 pînă la 1869, când, corpul său conform legilor naturei s'a reîntors în pămîntul din care era făcut, iar spiritul său, lucrările sale, suvenirul său, au remas și vor rămâne perpetue în mijlocul generațiilor ce se vor succeda: **Ele compun ființa nemurirei lui Gh. Asachi.** Viața sa plină de patriotism, viața sa plină de devotament, spiritul său, va plana tot-de-a-una deasupra noastră, ca lecțiune și exemplu pentru întreagă Românie, lecțiune eternă, bine-făcătoare și patriotică¹⁾;—iar epitaful autograf, scris de el însuși, cu câteva zile înaintea morții sale, și pe care călatorul îl cetește pe crucea mormântului său de la sfîrșitul 40 de mucenici din Iași, arată toată substanța și esența cugetărilor, dorințelor și lucrărilor lui Gh. Asachi:

„Epitaful meu“

„Aice zace corpul acelui carele în viață purta numele de Gh. Asachi;

„Ear după ... ani, recăđind în pulbere, sufletul cel invia, se întoarsă în sinul Celuia ce l'a fost dat și căruia tot de auna se închina prin pazirea virtuței.“

Sfârșesc aci D-lor cu memoriu meu asupra lui Asachi. El, negreșit, este prea mare în raport cu timpul și ocazia serbatorei aniversare a societății noastre, aşa în

¹⁾ Dr. Istrati—Discurs funebru la moartea lui Asachi p. 24 din 1869 Iași.

cât materia a trebuit să se trateză în un mod mai scurt și sumar și de cât trebuie în raport cu importanța și bogăția subiectului.

Însă ori-cât de scurt am tratat această însemnată materie, pentru noi și istoria literaturii noastre, totuși faptele enumerate, vor fi îndestulătoare a ve face să simțiți însi-ve lauda ce se cuvine actelor mărețe și nemuritoare a unui asemenea apostol și că aceste sapte ve arată că Asachi este unul dintre barbații legendari, dintre barbații anume destinați de providență pentru un popor.

Finind cuvântarea mea asupra vieței, lucrărilor și scrierilor lui Asachi, voi face oare-care aprecieri asupra omului, asupra lui Asachi, în El însuși.

Gh. Asachi era un spirit înalt și prevezetoriu, activ și tenace în toate actele sale, stăruitoriu în toate lucrările și imprejurările; era prudent și prevezetoriu, conducând ca un ghibaciu pilot corabia culturii și dezvoltării naționale, scăpând'o de toate stîncele și sfortunele. Ca caracteriu era omenos, moral, religios, compătimitoriu, filantropic, nobil și bland; sătos de dreptate și plin de sacrificiu și de bine-faceri, așa că, muriind, a murit tot atât de sarac ca și când s'a născut, întrebuințind tot avutul seu și a muncei sale de peste 50 ani numai în prosperarea instituțiunilor de cultură și dezvoltarea a poporului Român.

Ca erudiție, capacitate, inteligență, Asachi, este una din acele figuri energice, sagace și generoase, a căruia tip anticitatea să pare că l'a lăsat ca danie României spre a o renaște.

Erudiția sa capată prin un studiu clasic și științific îndelungat; înălțimea ideilor sale, iubirea sa fără limită pentru progres și naționalitate; credința sa nestrămutată în virtutea și viitorul poporului Român; scri-

erile sale fermăcătoare, armonioase, limpezi și pline de sentimente, romănești; poeziile sale pline de sublim și maistate sedind în susete simțiri nobile: acestea și altele erau însușirele și calitățile lui Gh. Asachi.

Cu un cuvînt viața, lucrările și însușirele lui Asachi se pot rezuma în aceste cuvinte: „**progres și patriotism**”, acestea erau raza strălucitoare care luminase toată viața sa! și care dau explicațiunea tuturor vicisitudinilor prin care a trecut. În loc să se peardă în protestațiuni și ostentațiuni sterile, el a întrebuințat toată autoritatea spiritului său precum și ascendența caracterului său, în variantele faze prin care a trecut și trăit, pentru ajungerea la scopul nobil ce s'a propus: **emanciparea și mărirea poporului român prin cultură**¹⁾.

Renumele și meritul lui Gh. Asachi, este și va fi în istorie cu atâta mai mare, cu cât greutățile de învins au fost mai numeroase și timpurile ce a străbătut mai vitrige și mai vigeloase; așa că, ca și contemporanul și conlucrătorul său Veniamin Costachi, a știut să le învingă și să se rădice mai sus de ele²⁾.

Și care era starea politică și socială a țării, în timpul activităței lui Asachi, mai ales de la 1813 și pînă la 1860?

Resboaele neîntrerupte ce împărățiile vecine făceau prin țara noastră; tulburările ce ele țeseau în lăuntru țării, desele schimbări de Domn; esistența țării pusă de atâtea ori în cumpăna, cnotul, regulamentul și cenzura rusască, sistemul domniei despotice, unde Domnul dispunea după plac pînă și de cugetarea cuiva;— apoi pe lîngă acestea disbinarea fruntașilor țării, moravurile corupte, domnia ignoranții; nepăsarea pentru progres și lumină, pentru limbă, cultură, scoală, în fine, pentru toate instituțiunile conducătoare la o dezvoltare

¹⁾ Dr. Istrati—Ibidem pag. 5.

²⁾ A. D. Vizanti—Veniamin Costachi pag. 91.

națională¹⁾). În astă stare, veți recunoaște că pentru a pute cineva să lupte, trebuia să aibă mult curaj, multă tărie de suflet, multă abnegațiune, o forță de convingere, o speranță de reușită, cari nu le pot ave de cât numai acei barbați pe fruntea cărura *D-zeu a pus degelul seū zicēndu-le să pășiască înainte!!!*

Aceasta era starea lucrurilor prin mijlocul cărura Asachi, a plantat arborele științii, îngrijindu'l, cultivându'l, făcându'l să prindă rădăcină adâncă, să odrăslească, să înflorească și să producă roade în miit. Rară oameni, să întîmplă să vadă cu ochii fructele muncii lor și speranțele lor realizate. Asachi prin lunga sa viață și laboare a ajuns a le vede și a se bucura. Așa: când la 1813, abia exista o singură scoală; când toate mijloacele și instituțiunile de cultură și desvoltare lipsiau, când totul era grecizat și slăvonizat, când totul trebuia început și creat, El pună la 1813, începutul și temelia celei întări scoale române, sub numele de scoala de inginerie, și ajunge prin aceasta sămânța, bine plântată și îngrijită, și cu o muncă și sudoare neîntreruptă de 50 ani, a vidă țara sa, având, fiecare localitate tot felul și gradul de învățemînt pînă și Universitatea, corona învățemîntului, având teatre, presă, literatură, opinione publică luminată, biblioteci, autori, o generație cultă și patriotică, când, zic, a ajuns să vadă toate aceste colosale resultate, câtă bucurie și mânăiere n'a simțit sufletul seū!!!!.

In viața popoarelor, după cum zice Dl. Vizanti, ca și în natură, să întîmplă, că după asprimea ernei, Proveniența să aducă un timp mai stîmparat, care revărsă căldură și îmbelșugare asupra tuturor.

Prin feluri siluiră și împregiurări fortuite, popoarele perd câte-odată mersul cel regulat al progresului;

¹⁾ A. D. Vizanti—Ibidem pag. 92.

ba câte odată amortesc sub clima visforoasă a ernei.... Acest fenomen, nu este însă însăși moartea, ci numai stațiunea a cător-va minunte în zilele veacurilor! . , . Germenele vieței nefiind stîns, un eveniment, o rază de căldură, o scânteie de lumină pe fruntea unui om, este de ajuns ca să deștepte un popor din litargie, să-i lumineză conștiința și să-i dea putere spre așî continua calea mai departe. . . . ¹⁾) Această rază pentru poporul Român, în acele timpuri de amortire a fost nemuritorul Gh. Asachi, care, ca-și Veniamin, a muncit în ogorul culturei și desvoltării intelectuale și naționale a Românilor.

Inainte de a închide studiul acestuia vast subiect, restrîns în marginile unei espuneri, cu ocazia aniversării a societății noastre, voi aduce opiniunea a doi mari și profunzi cugetători asupra lui Asachi.

Dr. Mihail Cogălniceanu zice: „Gh. Asachi a fost decanul jurnaliștilor și literaților nostri, acela care a fondat în Moldova cea întâi tipografie sistematică, și cea întâi foaie periodică, pe care a condus-o 33 de ani, care a povățuit ani întregi scoalele noastre naționale, care a rechemat la viață prin pozie, prin pictură, prin descrierî istorice, figurile uitate a vechilor nostri Domnî și Eroi; al căruia nume îl găsim în toate începuturile culturei intelectuale și industriale a Moldovei ²⁾“.

Iar Edgar Quinet, în scrierea: „Români Principatelor Dunărene“ vorbind de desvotarea noastră intelectuală, pînă la 1856, și de activitatea primilor nostri apostoli pe astă cale, iată ce zice respectiv de activitatea lui Gh. Asachi: »Dacă nu m'aș teme de a fi acuzat de pre multă ambiție, momentul în care suntem, ar pute face să gândim la cea întâi înflorire a limbii

¹⁾) A. D. Vizanti—Ibidem pag 93.

²⁾) România Literară No. 14 p. 175 din 1855.

Italiene înaintea *Comediei divine*, cu aceasta osebire că scriitorii *Români* samănă a urmări mai puțin o glorie privată de cât un op politic și național. Aceea ce printre noi să perde în adîncul originalelor noastre literare, datează, în zilele noastre, lîngă Danubiù. — Acolo (în Moldova) să cunoaște cel întâi, Gh. Asachi, care în acest secol a modificat Alfabetul lui Kiril; întâiul ce a adus nouele litere ca în timpul lui Cadmus și al fabulosului rege Latinus, întâiul ce a introdus un metru regulat în versurile poeziei, întâiul ce a aplicat proza la aritmetică, geometrie, întâiul ce, ca *Tespis*, a pus actori pe teatru național; întâiul ce a publicat un jurnal, o odă, o fabulă, o istorie . . .).

Acesta este, iubiți colegi, Gheorghe Asachi! Aceasta este viața sa, lucrările sale și scierile sale! Inchei dar aci mica mea espunere, în raport cu vastitatea acestui subiect, acestui Veniamin, a acestui Eliadi al Moldovei.— Fie-care ram de activitate a sa poate forma volumuri! Actele sale, toate sunt scrise cu literi neperitoare în inima și memoria noastră. Gh. Asachi viețuește în noi și va viețui în succesiunea generațiilor; viețuește în scoale, în temple, în teatru, în presă, în literatură, în istorie. Figura sa se vede săntă și glorioasă înaintea ochilor Românilor, ca o santinelă ce veghiază și îndeamnă pe Români la „*lucru și repaos*“

Gh. Asachi n'a fost omul ostentațiunelor și a vanităților. El era omul laboarei și sacrificiilor fără prevențiuni și tendință; — cultul seu, după D-zeu, era: progresul și naționalitatea, acestora s'a jerfit și sacrificat pînă la moarte.

Însă oamenii scoalei cosmopolite, a ruginei, mediocri-ății și speculațiunelor, după cum n'a iubit pe Ioan Eliadi, tot aşa n'a iubit nicăi pe Gh. Asachi, silindu-se a le în-

¹⁾ Edgar Quinet p. 40 și 46.—Iași 1856—Vezi asemenea ziarul Zimbru No. 127 din 1856 Iași.

tuneca gloria și virtuțile lor, prin a le atribui oare-care idei și cugetări politice contrare speranțelor de unire a Românilor, pe când fie-care cuvînt, fie-care rînd din scrierile acestor barbați, erau protestațiunea ce mai evidentă.

Un cugetătoriu și critic profund a dat acestor spețe de oameni respunsul ce merita, respunsul opiniunei publice luminate la focarul scoalei naționale.

Asachi, zice acel cugetătoriu și critic, profesa principiul progresului la care a conlucrat de la 1812 și pînă la 1869, contribuind la formarea scoalelor naționale și la luminarea clerului. El a conlucrat prin toate puterile și mijloacele la desvoltarea intelectuală, morală și economică a Românilor. El a iubit principiul „**unirei drepte**“ căci în unire stă puterea; semințile sămânate de El au adus mărirea, unitatea și puterea României de astăzi, iar din tot acest lucru al seu de 50 ani, nu avea de cât casa pentru repaosul bătrînețelor ¹⁾ și zilnica rugă cătră D-zeu, mulțemit, după atâtă muncă și în starea sa de bătrâneță, cu ceia ce zice Horațius în oda XXXI.

• • • • • • • • • • • • • • • • • • •

*„Frui paratis et vatido mihi
Latae dones, et precor, integra
Cum mente, nec turpem
Degere, nec cithara carentem“.*

Sau:

»Apolone! Rogu-te să-mi fie dat-a mă bucura de avutul meu de astăzi, sănătos și cu mintea întreagă și a nu duce o bătrâneță desprețuită în care să nu mai pot cânta.«

Acestor neguri, a unor inimi ecsoțice, să aruncăm culpa ne-ertată, că, veteranul literaturei noastre, a fost uitat de Academia Română, la constituirea sa în 1867.

¹⁾ Calendarul pe 1863 p 43. Institutul Albinei

Însă generațiile tinere și viitoare vor zice, ca odinioară Academia Franceză, după moartea lui Molière:

»Il ne manquait rien à sa gloire, Il manquait à la nôtre.«

(Gloria sa era complectă; va lipsi tot-de-a-una Academiei noastre, glorie că nu l'a avut în sinul seū¹)

Dar deșteptarea a și început a se naște, a se mișca și a se pune pe lucru. Români bătrâni și tineri, crescunți și luminați la și din isvorul scoalelor naționale, au sfarmat perdeaua reuțăii, ce voia a face nevezută și uitată figura și faptele marelui apostol al Moldovei și al Românilor în genere.—In curând Iașul, centrul activității sale, va prezenta viderei tuturor Românilor, prin o statuă de marmură, figura vie, chipul nobil și intelligent a nemuritorului apostol și dascal român Gh. Asachi.

E bine, pentru știința actualității și a generațiilor viitoare, a se ști, că scoaterea la ivală, rumperea perdelei și impulsul acestor lucrări, să datorește și unui mâncunchi de tineri inteligenți din orașul nostru, carii constituindu-se în o societate științifică și literară, li-au venit frumoasa inspirație a lui de patron a societății lor pe nemuritorul Gh. Asachi, și a scoate și o revistă sub titlul: „Asachi.“ Aceasta fie de îndemn și pentru alții; așa vom perpetua nemurirea tuturor marilor noștri apostoli și dascali, și ne vom arata demnă de învățeturile și actele lor.



Nota la pagina 33.

După informațiunile date de D-na Ermiona E. Quinet, născută Asachi și de venerabilul Demetrie Gusti, mai adăugăm următoarele asupra familiei lui Gh. Asachi.

Familia Asachi este originală din Basarabia. Ea să strămută în Moldova pe la mijlocul secolului al XVIII.

Tatăl lui Gheorghe Asachi, să numia Leon Asachi; acesta după moartea soției sale, intră în ordinul monacal cu gradul ierarhic de archimandrit. Era un barbat foarte erudit și luminat. A tradus în limba română o parte din scrisorile lui Saint-Bernardin.

El după moartea soției sale, se duse în Lemberg, cu fiul său Gheorghe Asachi și Petru Asachi spre a-l da instrucție și creștere, din cauza lipsei de scoale în țară.—Tatăl lui Gh. Asachi a murit în Iași la 1825.

Petru Asachi, fratele lui Gheorghe Asachi, era un barbat asemenea erudit; el a fost profesor la academia Mihaileană; a fost mai toată viață în relații strânsse cu Mihai Sturza. El a avut o frumoasă avere, pe care a lăsat-o spitalelor din Iași. În 1855 Petru Asachi cu soția sa Catinca Asachi s-au retras în Paris, unde au și murit, fără nici un urmaș.

Gheorghe Asachi să căsători în 1817 cu Elena Tayber, o vieneză foarte frumoasă, instruită și o distinsă pianistă și cantatrice.

Gheorghe Asachi a avut patru copii: doi băieți și două fete, și anume :

1. Maiorul Demetrie Asachi, care a murit în 1868, fără a lăsa vre un copil.

2. Colonelul Alexandru Asachi, mort în 1875; a avut un singur fiu: Gh. A. Asachi, un tânăr foarte inteligent, și care actualmente să aflat intern la spitalele din Paris.

3. Efrosina Asachi, moartă în etate de 18 ani, în 1848, în monastirea Neamțului, în timpul holerei, unde este îngropată.

4. Ermiona Asachi, astăzi vedovă Edgar Quinet, cea mai instruită din copiii lui Asachi. Ea a fost căsătorită întâi cu principele Alexandru Moruz de la Pechea, din care căsatorie a avut un copil, numit Gheorghe Moruz, născut în 1839 și mort în Bruxela în 1856.

Ermiona, s'a divorsat de Moruz la 1849 și s'a dus în Bruxela spre a se ocupa cu creșterea și instruirea copilului său Gheorghe Moruz, băt foarte inteligent.

Aci în Bruxela, Ermiona să recăsatori la 1852 cu marele și eruditul democrat francez Edgard Quinet, ce era aci în exil, după revoluția din 1848.

La 1856, Ermiona și Quinet, avură cea mai mare nenorocire: îi perdură pe intelligentul copil Gheorghe Moruz. Quinet ținură la înmormântare un discurs funebru foarte patetic și dedicat memoriei acestui copil.

După aplanarea revoluției, Quinet și Ermiona, să reîntoarse la Paris.

Quinet a murit la anul 1878. Ermiona însă trăește și astăzi. N'ați avut nicăi un copil.

Așa dară singuri carii mai trăesc astăzi din familia lui Gheorghe Asachi, este vedova Ermiona Quinet și Gheorghe A. Asachi, fiul defunctului colonel Alexandru Asachi, fiul bătrânelui Asachi

ISVOARELE CONSULTATE IN ASTA SCRIERE

Gh. Misail.—Epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, 1866 București. Studii asupra teatrului, Ziar „Binele Public 1880 București.

A. Pumnul.—Lepturariu Românesc Vol. III și IV, 1862 și 1864. Viena.

A. Vizanti.—Viața și lucrările mitropolitului Veniamin Costachi, 1881, Iași.

Edgar Quinet.—Roumains des principautés Paris 1856.

V. Gr. Pop.—Conspect asupra literaturei române, 1875, Buc

Petru Maior.—Istoria Românilor din Dacia, 1836, Buda.

I. Eliadi.—Istoria Românilor, 1867, București.

Dr. V. Pop.—Tipografiile române, 1838, Sibiu.

M. Cogălniceanu.—Dacia literară, 1840, Iași.

- N. Ionescu.— Epoca lui Vasile Lupu și Matei Basarab, 1868, București.
- Gh. R. Melidon.—Istoria Națională pentru popor, 1876 București. Buletinul Instrucțiunelor—Scoalele la Români, de D. Gh. Misail, și scoalele din Polonia de D. P. B. Hăsdău, 1865, 1866 și 1867.
- A. D. Xenopol.—Relațioanele între Ruși și Turci, 1880, Iași.
- Gh. Asachi.—Notiță biografică a sa, 1863, Iași. Calendarul seu pe 1861, 1863, Istitutul Albinei, Iași. Chestia învățăturei publice, 1858, Iași. Albina Română ziar 1829, Iași Gazeta de Moldova. 1858, Iași.—Espoziția învățăturei publice în Moldova 1855 Iași.
- Th. Codrescu.—Manualul adm V. II, 1856, Iași.—Buciumul Român, anul I, 1875, Iași.—Zimbrul Ziar.—1855, 1856.—Uricariul titlu III.
- M. Drăghici.—Istoria Moldovei 1858, Iași,
- A. Beldiman.—Eteria grecilor 1851, Iași.
- V. Alexandri.—România Literară 1855.
- Dr. Istrati.—Discurs funebru la moartea lui Gh. Asachi 1869 Iași
- P. B. Hasdeu.—Archiya istorică a României tom I. p. 2.
- Gh. Seulescu.—Gramatica română. 1836, Iași.
- Regulamentul Organic.
- N. Soutzo.—Notions sur la Moldavie, 1849, Iași.
- Buletinul oficial al Moldovei, 1847, Iași.



ERATA:

Pag.	rândul	In loc de	să se citească
1	5	măriș	meriș
2	20	înse	însă
5	2	vieta	victa
8	27	Alexaneru	Alexandru
10	16	serie	scrie
15	23	Calvanilor	Calvinilor
22	11	pamântul	pamîntul
27	9	dânsul	dînsul
„	12	către	cătră
„	22	pamenten	pämînten
„	23	dânsul	dînsul
„	30	storcând	storcênd
39	25	carmizoane	garnizoane
44	8	gustin	gustul
47	18	Paznasul	Parnasul
49	4	Sosma	Sosima
58	10	preces	proces
59	15	Gheorugh	Gheorghe
60	4	împrejarile	împrejurările
60	30	învățemântal	învățemântul
69	6	vă	că

